

MUNICIPAL



# Gazette MUNICIPALE DE—OF Montreal

Parait le lundi matin

Published every Monday morning

Abonnements \$4 par an  
Subscriptions \$4 per an  
a year

Payables d'avance  
Payable in advance

Organ officiel de la Corporation  
de la Ville de Montréal Official organ of the Corporation  
of the City of Montreal

CANADA

Toutes communications se rapportant aux annonces ou aux abonnements devront être adressées tout simplement comme suit :

"La Gazette Municipale"  
Bureau de Poste : 299 ou 42 Place Jacques-Cartier, Montréal.

Toutes communications se rapportant à la rédaction devront être adressées comme suit :

"La Gazette Municipale"  
Hôtel de Ville, — Montréal

All communications relative to advertisements or subscriptions should be addressed simply as follows :

"The Municipal Gazette"  
Post Office Box : 299 or 42  
Jacques-Cartier Square, Montréal.  
All communications relative to the editorial part of the paper should be addressed as follows :

"The Municipal Gazette"  
City Hall, — Montréal  
TELEPHONE MAIN 4240

## DELIBERATIONS

### BUREAU DES COMMISSIONNAIRES

Compte rendu de l'assemblée du 6 avril, 1911, a.m.

Son Honneur le Maire occupe le fauteuil.

Sont présents: MM. Ainey, Dupuis et Lachapelle.

1.—Soumise une demande du Surintendant du Parc Mont-Royal pour permis de s'absenter du 13 au 17 courant.

Résolu: D'accorder ladite demande.

2.—Soumis un rapport de l'Inspecteur de la Cité demandant son rapport en date du 18 février 1911, concernant une demande de crédit pour défrayer le coût des réparations à la bâtie et machines des ateliers du département de la Voirie, à la rue DeLorimier et recommandant qu'une somme de \$2,800.93 soit appropriée aux fins desdites réparations.

Résolu: De faire rapport au Conseil suivant que recommandé.

3.—Le Bureau prend de nouveau en considération la demande de l'ex-pompier Frank Carroll, d'une police acquittée de \$1,000, conformément à la résolution du Conseil passée en 1875. Il est

Résolu: De référer cette application au Département en Loi, avec prière de faire rapport au Bureau si la Cité a le droit de refuser telle police.

4.—Soumis un rapport du Chef du département des Incendies informant le Bureau que le coût de la construction de deux postes temporaires dans les quartiers Ahuntsic et Longue-Pointe sera de \$500 chaque.

Résolu: D'autoriser la construction desdits postes, à même le fonds d'administration du département des Incendies.

5.—Soumise une demande de l'Ecole Technique de Montréal du paiement de la subvention annuelle de \$25,000, en vertu de la loi 9 Ed. VII, Chap. 81, Sec. 12-334c.

Résolu: De faire rapport au Conseil recommandant le paiement de ladite subvention de \$25,000.

6.—Soumis le rapport du Chef du département des Incendies transmettant un tableau des opérations de la brigade durant le premier trimestre de l'année courante.

Déposé aux archives.

7.—Soumis le rapport du Chef du département des Incendies, informant le Bureau que le pompier Thomas Gauthier, du poste No 11, a perdu la vie dans l'accomplissement de son travail comme pompier, et recommandant qu'une indemnité de \$1,000 soit payée aux héritiers dudit feu Thomas Gauthier, en vertu de la résolution adoptée par le Conseil en 1875.

Résolu: De faire rapport au Conseil suivant que recommandé.

8.—Le Bureau prend de nouveau en considération la demande de l'ex-lieutenant des pompiers Nectaire Larivée, d'une police acquittée au montant de \$1,000 en vertu de la résolution de 1875.

### BOARD OF COMMISSIONERS

Report of meeting held the 6th April, 1911, a.m.

His Worship the Mayor in the chair.

Present: Messrs Ainey, Dupuis and Lachapelle.

1.—Submitted a request from the Superintendent of Mount-Royal Park for leave of absence from the 13th to the 17th instant.

Resolved: To grant said request.

2.—Submitted a report from the City Surveyor to amend his report dated the 18th February, 1911, applying for an appropriation to defray the cost of repairs to the building and machines at the Road department shops, DeLorimier street, and recommending that a sum of \$2,800.93 be voted for said repairs.

Resolved: To report to Council accordingly.

3.—The Board again considered that application from ex-fireman Frank Carroll for a paid-up policy of \$1,000, in accordance with the resolution of Council passed in 1875.

Resolved: That the same be referred to the Law Department with instructions to report to the Board in order to ascertain whether the City has the right to refuse said policy.

4.—Submitted a report from the Chief of the Fire Department informing the Board that the cost for the erection of two temporary stations in Ahuntsic and Longue-Pointe would be \$500 each.

Resolved: To authorize the erection of said stations and pay the cost thereof out of the funds voted for the administration of the Fire department.

5.—Submitted a request from the Technical School of Montreal, asking for the annual grant of \$25,000, in virtue of the Act 9 Edw. VII, Chap. 81, Sec. 12-334c.

Resolved: That a report be made to Council, recommending that the said grant of \$25,000 be paid.

6.—Submitted a report from the Chief of the Fire department submitting a statement of the fire brigade operations during the first quarter of the current year.

Filed of record.

7.—Submitted a report from the Chief of the Fire Department informing the Board that fireman Thomas Gauthier of No. 11 fire station had lost his life while performing his duty as fireman, and recommending that an indemnity of \$1,000 be paid to his heirs, in virtue of the resolution adopted by Council in 1875.

Resolved: That a report be made to Council as recommended.

8.—The Board again considered the application from ex-lieutenant of firemen Nectaire Larivée, for a paid-up policy of \$1,000, in virtue of the resolution adopted in 1875.

After having considered Dr. Lamoureux's report, it was

Après avoir pris communication du rapport du docteur Lamoureux, il est

Résolu: De référer au Département en Loi pour savoir si la Cité a le droit de refuser telle police.

Ajournement.

L. N. SENECA,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 6 avril 1911, p.m.

M. Lachapelle, président. MM. Ainey et Dupuis.

1.—Le Bureau prend communication de deux rapports du directeur de l'Assistance Municipale, informant le Bureau que le Hervey Institute et l'Hôtel-Dieu ne veulent pas se conformer aux conditions imposées par la Cité, concernant le paiement de la subvention aux institutions charitables.

Résolu: D'informer le Directeur de l'Assistance Municipale que le Bureau ne peut recommander le paiement desdites subventions à moins que les conditions imposées ne soient remplies.

2.—Soumis un extrait des minutes d'une assemblée du Conseil en date du 20 mars 1911, sur motion de l'échevin Tétreau, appuyé par l'échevin Mayrand, il fut résolu que le Bureau des Commissaires soit prié de prendre en considération la question de répartition du coût de nouveaux pavages faits en vertu de la loi adoptée à la présente session de la législature et de faire rapport au Conseil sur cette question, avant d'ordonner aucun pavage.

Résolu: De faire rapport au Conseil en réponse à la résolution ci-dessus que le Bureau des Commissaires devra agir dans tous les cas, conformément à la loi.

3.—Soumis un extrait des minutes d'une assemblée du Conseil en date du 27 mars 1911, sur motion de l'échevin Garneau, appuyé par l'échevin Brodeur, il fut résolu de prier le Bureau des Commissaires de faire les procédures nécessaires devant la Commission des Chemins de Fer, aux fins d'obtenir que des barrières soient placées aux traverses du Chemin de fer Great Northern aux rues Aylwin, Joliette et Nicolet, dans le quartier Hochelaga.

Résolu: De référer à l'Ingénieur consultant pour rapport.

4.—Soumise une communication de la Commission du Port, informant le Bureau que les Commissaires du Port seront heureux de rencontrer les Commissaires de la Cité au Bureau du Port le 18 courant, à trois heures de l'après-midi, pour là et alors discuter toutes les questions en suspens.

5.—Soumis un rapport du Surintendant des Parcs, concernant la retenue du salaire faite à M. Cyrille Trépanier, employé à ce département.

Résolu: D'approuver ledit rapport.

6.—Soumis le rapport de l'Avocat en Chef de la Cité, "re" compte de M. W. G. Cruickshank, avocat, pour services professionnels rendus à la Ville de Notre-Dame de Grâces, savoir, \$400.

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant le paiement de ce compte.

7.—Soumis un rapport du Chef de Police, demandant la permission de vendre certains objets trouvés qui n'ont pas été réclamés par les propriétaires, en observant les formalités que de droit pour telle vente, les produits de laquelle devant retourner au profit de l'Association de Bienfaisance et de retraite de la Police.

Résolu: De référer au Département en Loi pour savoir si telle autorisation peut être donnée.

Ajournement.

L. N. SENECA,  
Secrétaire.

Compte rendu de l'assemblée du 7 Avril 1911, a. m.

M. Lachapelle, président, MM. Ainey et Dupuis.

1.—M. l'Echevin Lavallée s'étant présenté devant le Bureau pour faire octroyer un privilège de cinq ans à M.

Resolved: That the matter be referred to the Law Department for a report as to whether the City can refuse to grant such policy.

Adjourned.

L. N. SENECA,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held the 6th April, 1911, p.m.

Present: Messrs. Ainey and Dupuis. Mr. Lachapelle in the chair.

1.—The Board took cognizance of two reports from the Director of the Municipal Assistance, informing the Board that the Hervey Institute and l'Hôtel-Dieu are unwilling to comply with the conditions imposed by the City as to the payment of the grants to charitable institutions.

Resolved: That the Director of the Municipal Assistance be informed that the Board cannot recommend the payment of said grants unless the conditions imposed are complied with.

2.—Submitted an extract from the minutes of Council, dated the 20th March, 1911, containing a motion from alderman Tétreau, seconded by alderman Mayrand, whereby it was resolved that the Board of Commissioners be requested to consider the question of the apportionment of the cost of new pavements in virtue of the law adopted at the present session of the Legislature and to report to Council thereon before ordering any paving.

Resolved: That a report be made to Council, as a reply to the above resolution, that the Board of Commissioners would at all events act according to law.

3.—Submitted an extract from the minutes of a meeting of Council, dated the 27th March, 1911, whereby, on motion of alderman Garneau, seconded by alderman Brodeur, it was resolved that the Board of Commissioners be requested to take the necessary proceedings before the Board of Railway Commissioners in order to have gates placed at the points where the track of the Great Northern Railway crosses Aylwin, Joliette and Nicolet streets, in Hochelaga ward.

Resolved: To refer the same to the Consulting Engineer for a report.

4.—Submitted a communication from the Harbor Commission informing the Board that the Harbor Commissioners would be prepared to meet the City Commissioners at the Harbor's Office, on the 18th instant, at three o'clock, in the afternoon, and there and then discuss all the pending questions.

5.—Submitted a report from the Superintendent of Parks, concerning the retenue made on the salary of Mr. Cyrille Trépanier, employee of said department.

Resolved: To concur in said report.

6.—Submitted a report from the Chief City Attorney "re" account of Mr. W. G. Cruickshank, attorney, for professional services rendered to the town of Notre-Dame de Grâces, to wit, \$400.

Resolved: That a report be made to Council, recommending that the said account be paid.

7.—Submitted a report from the Chief of Police, asking for permission to sell certain articles found which have not been claimed by their owners, in observing the legal formalities for such sale, the proceeds of same to be applied in favor of the Police Benevolent Association.

Resolved: That the same be referred to the Law Department so as to ascertain whether such authorization can be given.

Adjourned.

L. N. SENECA,  
Secretary.

Report of meeting held on the 7th April, 1911, a.m.

Present: Messrs Ainey, Dupuis and Lachapelle. Mr. Lachapelle in the chair.

1.—Alderman Lavallée appeared before the Board and

Bachand, photographe, pour prendre des photographies sur la montagne, il est

Résolu: De prier le Surintendant du Parc Mont-Royal de rencontrer le Bureau à ce sujet.

Il est

2.—Résolu: De donner instructions au Bibliothécaire municipal, M. Villeneuve, de se mettre en communications avec les autorités de l'école Technique, pour voir à faire exécuter le plus tôt possible les réparations à faire aux salles qui doivent servir à la bibliothèque Civique.

M. l'Echevin Lussier se présente devant le Bureau et demande qu'un délai soit apporté à l'expropriation des rues Ste-Anne et du Collège, dans le quartier Bordeax.

Sur prière du président du Bureau, M. Lussier se charge d'aller consulter l'Avocat en Chef de la Cité à ce sujet.

4.—M. l'Echevin Mayrand se présente devant le Bureau et demande que la Compagnie de Téléphone Bell reçoive instructions de poser ses fils le plus tôt possible sur la rue Mont Royal.

L'Ingénieur en Chef présent au Bureau, donne des explications satisfaisantes à l'Echevin Mayrand, à ce sujet.

5.—M. l'ex-Echevin Nault se présente devant le Bureau et demande que la Ville prenne les mesures nécessaires pour empêcher la Compagnie de Chemin de Fer du Grand Nord de fermer les rues Robillard, Stadacona et Marlborough.

Cette question est actuellement à l'étude et l'Ingénieur en Chef doit produire un rapport incessamment.

6.—M. Honoré Gervais se présente devant le Bureau, à la demande des cochers du poste des rues Ste-Catherine et St-Denis, qui doit être transféré sur la rue DeMontigny.

Il est

Résolu: De demander au Chef de Police de faire rapport sur la possibilité de laisser continuellement deux voitures stationner sur la rue Ste-Catherine, lorsque ledit poste aura été transféré sur la rue DeMontigny.

7.—Soumise une requête des contribuables de la rue St-Jacques et de la rue McGill, déclarant s'opposer à une ouverture de rue, du Carré Victoria, sud, en parallèle avec la rue McGill.

A l'étude.

8.—Soumis un extrait du procès verbal d'une assemblée du Conseil tenue le 27 Mars 1911, à l'effet de retourner aux Commissaires un rapport recommandant l'achat de la propriété de Sir Alexandre Lacoste.

Déposé.

Ajournement.

L. N. SENECA,  
Secrétaire.

\* \* \*

### Compte rendu de l'assemblée du 7 Avril 1911, p. m.

Son Honneur le Maire, MM. Lachapelle, Ainey et Dupuis.

1.—Soumis un rapport du Chef du département des Incendies, recommandant l'achat d'un set de bandages en caoutchouc pour le fourgon d'échelles du poste No. 4, au coût de \$354.73.

Résolu: D'autoriser l'achat dudit set de bandages, le prix devant être chargé au fonds d'administration du département des Incendies.

2.—Soumis un rapport du Chef du département des Incendies, au sujet de la demande de l'ex-capitaine Louis Charron, pour une police acquittée de \$1,000, en vertu de la résolution du Conseil de 1875.

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport

3.—Soumis un rapport du Chef du département des Incendies, au sujet de la demande de M. R. Johnston, ex-capitaine de la brigade du feu, pour une police acquittée de \$1,000 en vertu de la résolution du Conseil de 1875.

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport

4.—Soumise une lettre du gérant de la Banque "British North America", se plaignant qu'un poteau destiné à soutenir des fils électriques est placé juste en face de la porte de ladite banque.

asked that Mr. Bachand, photographer, be granted the privilege of taking photographs on the Mountain, for a period of 5 years.

Resolved: To request the Superintendent of Parks to meet the Board in this connection.

2.—Resolved: To instruct the Civic Librarian, Mr. Villeneuve, to communicate with the authorities of the Technical School and see that the repairs required to the rooms where the Civic Library is to be installed are made within the shortest possible delay.

3.—Alderman Lussier appeared before the Board and asked that the expropriation of St. Ann's and College streets, in Bordeaux Ward, be deferred.

Mr. Lussier was requested by the Chairman of the Board to confer with the Chief City Attorney in this connection.

4.—Alderman Mayrand appeared before the Board and asked that the Bell Telephone Co. be ordered to place its wires on Mount-Royal street as soon as possible.

The Chief Engineer, who was present at the meeting, gave satisfactory explanations to alderman Mayrand in this connection.

5.—Ex-alderman Nault appeared before the Board and asked that the City take the necessary measures in order to prevent the Great Northern Railway Co. from closing Robillard, Stadacona and Marlborough streets.

This question is under consideration and the Chief Engineer is to report thereon shortly.

6.—Mr. Honoré Gervais appeared before the Board on behalf of the hackmen stationed at the stand corner of St. Catherine and St. Denis streets, which is to be removed to Demontigny street.

Resolved: To ask the Chief of Police to report on the possibility of allowing two vehicles to continually stand on St. Catherine street, when the said cab-stand has been transferred to Demontigny street.

7.—Submitted a petition from citizens residing on St. James and McGill streets, objecting to the opening of a street from Victoria Square, Southwards, parallel to McGill street.

Consideration deferred.

8.—Submitted an extract from the Minutes of a meeting of the Council held on the 27th March 1911, referring back to the Commissioners their report recommending the purchase of Sir A. Lacoste's property.

Filed of record.

Adjourned.

L. N. SENECA,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 7th April, 1911, p.m.

Present: His Worship the Mayor, Messrs. Lachapelle, Ainey and Dupuis.

1.—Submitted a report from the Chief of the Fire Department, recommending the purchase of a set of rubber tires for the ladder truck of No. 4 Station, at a cost of \$354.73.

2.—Submitted a report from the Chief of the Fire Department, ament the application from ex-captain Louis Charron, for a paid-up policy of \$1,000 in virtue of the resolution adopted by the Council in 1875.

Referred to the Law Dept. for a report.

3. Submitted a report from the Chief of the Fire Dept., in connection with the application from Mr. R. Johnston, ex-Capt. of the Fire Brigade, for a paid-up policy of \$1000, in virtue of the resolution adopted by the Council in 1875.

Referred to the Law Dept. for a report.

4. Submitted a letter from the Manager of the Bank of British North America, complaining that a pole for supporting electric wires has been erected directly opposite the entrance of said bank.

Résolu: D'accuser réception et de référer à l'Ingénieur en Chef, pour considération et rapport.

5.—Soumis un rapport du docteur J. E. Laberge, informant le Bureau que le malade souffrant de la variole, qui est actuellement à l'Hôpital de la rue Moreau est complètement guéri et doit laisser l'hôpital demain.

Déposé.

6.—Soumise la réquisition No. 8 du Surintendant des Impressions et de la Papeterie pour impressions pour les différents départements de l'Hôtel de Ville.

Aiprouvée.

7.—Soumis l'état de la caisse pour le mois de Mars 1911. Déposé.

8.—L'Avocat en Chef de la Cité se présente devant le Bureau et donne son opinion au sujet de la collection de la taxe pour l'entretien des trottoirs en hiver, en vertu du règlement No. 400.

Résolu: De prier l'Avocat en Chef de la Cité de fournir son opinion par écrit.

9.—Soumis un rapport du Surintendant des Impressions et de la Papeterie, transmettant le calcul de la soumission de M. A. P. Pigeon, pour l'impression des rapports annuels de 1910, ledit calcul s'élevant à une somme approximative de \$2,403.90.

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant que le contrat pour l'impression des rapports annuels de 1910, soit confié à M. A. P. Pigeon, le seul soumissionnaire, au prix de sa soumission, soit, approximativement \$2,403.90.

10.—Son Honneur le Maire attire l'attention du Bureau sur le fait que le prochain jour de paie se trouvera à tomber le mardi, 18 Avril, deux jours après Pâques, et soumet qu'il serait peut-être convenable d'avancer la paie de quelques jours.

Résolu: En conséquence, de suspendre à l'occasion des fêtes de Pâques, la règle adoptée par le Bureau des Commissaires, de payer le 3 et le 18 de chaque mois, et d'autoriser le Trésorier de la Cité à faire la paie le 13 Avril courant.

11.—Son Honneur le Maire soumet au Bureau qu'il serait peut-être opportun, vu que la fête de Pâques tombe le Dimanche et que le Vendredi et le Lundi sont jours de congé, de permettre aux employés de s'absenter le samedi, 15 Avril 1911.

La remarque de Son Honneur le Maire est approuvée par les Commissaires, et il est

Résolu: D'autoriser les chefs des différents départements de l'Hôtel de Ville à permettre aux employés dont i.s pourront se dispenser, de s'absenter le samedi 15 Avril courant, pourvu toutefois, qu'il gardent le personnel suffisant pour faire fonctionner leur département suivant les exigences de la loi.

12.—Soumis un état des dépenses en rapport avec les amendements à la charte de la Cité et en rapport avec le Bill de la Compagnie des Tramways, présentés à la Législature de Québec à sa dernière session, s'élevant à la somme de \$9,023.33.

Résolu: De faire rapport au Conseil, recommandant que ces dépenses soient approuvées comme valables et légitimes et que le crédit de \$2,500 voté par le Conseil le 24 Février 1911, pour dépenses de délégations relativement au bill de la Compagnie des Tramways de Montréal soit appliqué au paiement de ces dépenses, un crédit de \$3,000 ayant aussi été voté par le Conseil le 15 Janvier 1911 pour couvrir ces dépenses, qu'un crédit supplémentaire de \$3,523.33 soit voté pour solder les dites dépenses.

Ajournement.

L. N. SENECA,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 8 Avril 1911, a. m.

Sont présents: M. Lachapelle, Président; MM. Dupuis et Ainey.

Soumis un extrait des minutes du Conseil, assemblée du

Resolved: To acknowledge receipt of said letter and to refer the same to the Chief Engineer for examination and report.

5. Submitted a report from Dr. J. E. Laberge, informing the Board that the patient afflicted with small-pox, who is at present in the Moreau St. Hospital, has completely recovered and will leave the hospital to-morrow.

Filed of record.

6. Submitted a requisition (No. 8) from the Supt. of Printing & Stationery for printing for the different civic departments.

Approved.

7. Submitted cash statement for the month of March 1911.

Filed of record.

8. The Chief City Attorney appeared before the Board and gave his opinion aenent the collection of the tax for the removal on snow from sidewalks in winter, in virtue of by-law No. 400.

Resolved: To request the Chief City Attorney to give his opinion in writing.

9. Submitted a report from the Supt. of Printing & Stationery, submitting the calculation made by him in connection with M. A. P. Pigeon's tender for the printing of the annual reports for 1910, the same amounting to an approximate sum of \$2,403.90.

Resolved: To report to Council, recommending that the contract for the printing of the annual reports for 1910 be awarded to Mr. A. P. Pigeon, the only tenderer, at the price of his tender, to wit \$2,403.90 approximately.

10.—H. W. the Mayor called the attention of the Board to the fact that the next pay-day will fall on Tuesday, the 18th April, two days after Easter, and pointed out that it might perhaps be advisable to pay the employees a few days before the regular date.

It was therefore.

Resolved: To suspend, on the occasion of the Easter festivals, the rule adopted by the Board of Commissioners, enacting that salaries shall be paid on the 3rd and 18th of each month, and to authorize the City Treasurer to pay the employees on the 13th April inst.

11. H. W. the Mayor suggested that inasmuch as Easter day falls on Sunday and Friday and Monday are holidays, it might perhaps be advisable to grant the employees leave of absence on Saturday the 15th April inst.

The Mayor's suggestion was approved of by the Commissioners, and it was

Resolved: To authorize the heads of the different civic departments to allow the employees whose services they may dispense with to absent themselves on Saturday, the 15th April inst., provided however, that they keep a sufficient number of clerks to attend to the work of their department, as required by law.

12. Submitted a statement of the expenses incurred in connection with the amendments to the City Charter and with the Tramways Company's Bill, presented to the Quebec Legislature, at its last session, the same amounting to \$9,023.33.

Resolved: To report to Council, recommending that said expenses be approved of as legal and legitimate and that the appropriation of \$2,500 voted by the Council on the 24th Feb. 1911, for the expenses of delegations in connection with the M. S. R. Co's Bill, be applied to the payment of such expenses, an appropriation of \$3,000, having also been voted by the Council on the 15th January 1911 to cover said expenses, and that a supplementary appropriation of \$3,523.33 be voted to make up the amount required.

Adjourned.

L. N. SENECA,  
Secretary

\* \* \*

Report of meeting held the 8th April 1911, a. m.

Present: Messrs Lachapelle, Dupuis and Ainey, Mr. La chapelle in the chair.

Submitted an extract from the minutes of Council, meet-

3 courant, à l'effet de prier le Bureau des Commissaires de demander l'opinion du Département en Loi sur la légalité de la réclamation de M. A. F. Vincent.

Résolu: De référer au département en Loi pour rapport.  
Ajournement.

L. N. SENECA  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 10 avril 1911, a.m.

Sont présents: M. Dupuis, président, MM. Ainey et Lachapelle.

1.—Soumis un rapport de l'Inspecteur de la Cité informant le Bureau qu'il a écrit à MM. J. W. Harris & Co. au sujet des comptes de MM. J. T. Heil & Co., pour fourniture de pierre et transmettant la réponse des contracteurs Harris.

Résolu: De référer au Département en Loi pour rapport.  
2.—Résolu: De prier l'Ingénieur Consultant de faire rapport sur le coût approximatif à encourir par le remplacement de nom des rues par des numéros de rues et d'avenues, tel que suggéré par M. l'Echevin Marcil, et par le rénumérotage de toutes les maisons, qui en découlerait.

3.—Soumis un rapport du Surintendant des Parcs, au sujet des priviléges pour la vente de rafraîchissements dans les parcs.

Résolu: De prier le Surintendant des Parcs de rencontrer le Bureau à ce sujet.

4.—Soumis un rapport du Surintendant du Parc Mont-Royal au sujet de la demande du "Playgrounds Committee" pour usage d'une partie du Champ Fletcher.

Résolu: De prier le Surintendant du Parc Mont-Royal de rencontrer le Bureau à ce sujet.

5.—Soumise une demande de M. D. McGillivray, pour souscription de la ville au fonds prélevé pour l'érection d'une tour à Halifax.

Résolu: D'informer M. McGillivray que la Charte de la Cité ne permet pas de fournir à tel fonds.

6.—Soumis un rapport de l'Inspecteur de la Cité, approuvé par l'Ingénieur Consultant, recommandant que permis soit accordé à E. A. Rea & Company Limited de construire une chute à charbon en dessous du trottoir en face de leur propriété, sur le côté Est de la rue Victoria, sud du No 29.

Résolu: De faire rapport au Conseil en conséquence.

7.—Soumis un rapport du Surintendant des Marchés, demandant que la position d'Inspecteur des Marchés, laissée vacante par la promotion de M. Sénécal, soit remplie le plus tôt possible.

Résolu: De prier le Surintendant du département des Licences et le Surintendant des Marchés de faire rapport conjointement, savoir, s'il serait préférable, dans l'intérêt de la ville, que l'Inspecteur des Marchés fût mis sous la dépendance du Surintendant du département des Licences.

8.—Soumis le rapport du Médecin Officier de Santé, sur le résultat des examens qu'il a fait subir aux candidats à la position de gardien de bain à l'Île Ste Hélène, recommandant que M. Arthur Lapointe, demeurant au No. 768 rue Dorchester Est qui a passé le meilleur examen, soit nommé gardien du Bain de l'Île Ste-Hélène.

Résolu: En conséquence.

9.—Le rapport du Chef du département des maladies contagieuses sur les cas de maladies contagieuses déclarées au Bureau pendant la semaine finissant le 8 avril est soumis et déposé aux archives.

10.—Soumis un estimé préparé par le Surintendant des Égouts et approuvé par l'Ingénieur Consultant, du coût de la continuation d'un égout sur la rue Boyer, depuis la fin de l'égout existant jusqu'à la rue Ste-Arsène, ledit estimé s'éllevant à la somme de \$1,100 payable entièrement par les propriétaires intéressés.

Résolu: De faire rapport au Conseil recommandant la continuation d'un égout, comme dit ci-dessus.

11.—Le Bureau prend de nouveau en considération la requête de la Tobin Manufacturing Co. pour permis d'ériger des constructions spéciales pour son commerce de

ing held on the 3rd, instant, requesting the Board of Commissioners to ask for the opinion of the Law Department, on the legality of Mr. A. F. Vincent's claim.

Resolved: That the same be referred to the Law Department for a report thereon.

Adjourned.

L. N. SENECA,  
Secretary

\* \* \*

Report of Meeting held the 10th April 1911, a.m.

Présent: Mr. Dupuis in the chair, Messrs Ainey and Lachapelle.

1.—Submitted a report from the City Surveyor, informing the Board that he had written to Messrs J. W. Harris & Co. in connection with the accounts of Messrs J. T. Heil & Co., for the supply of stone, and transmitting the reply of the contractors Harris & Co.

Resolved: That the same be referred to the Law Department for a report.

2.—Resolved: That the Consulting Engineer be instructed to report on the approximate cost of replacing street names by street and avenue numbers, as suggested by Ald. Marcil and of renumbering houses as a result thereof.

3.—Submitted a report from the Superintendent of Parks, on the privileges for the sale of refreshments in the parks.

Resolved: That the Superintendent be requested to meet the Board in this connection.

4.—Submitted a report from the Superintendent of Mount-Royal Park, anent an application from the Playgrounds Committee to use part of Fletcher's Field.

Resolved: That the Superintendent of Mount-Royal Park be invited to meet the Board in this connection.

5.—Submitted a letter from Mr. D. McGillivray, asking that the City subscribe to the fund for the erection of a tower at Halifax.

Resolved: That Mr. McGillivray be informed that the City Charter does not allow the City to subscribe to such fund.

6.—Submitted a report from the City Surveyor, approved by the Consulting Engineer, recommending that Messrs E. A. Rea & Co., Limited, be allowed to erect a coal shute under the sidewalk, in front of their premises, on the east side of Victoria street, south of No. 29.

Resolved: That a report be made to Council accordingly.

7.—Submitted a report from the Superintendent of Markets, asking that the position of Market Inspector, which has become vacant through the promotion of Mr. Senecal, be filled as soon as possible.

Resolved: That the Superintendent of the License department and the Superintendent of Markets be instructed to report jointly as to whether, in the City's interest, it would be preferable to place the Market Inspector under the control of the Superintendent of the license department.

8.—Submitted a report from the Medical Health Officer on the result of examinations of the candidates for the position of caretaker of St. Helen's Island bath, recommending that Mr. Arthur Lapointe, No. 768, Dorchester East, who passed the best examination be appointed as caretaker at St. Helen's Island bath.

Resolved: Accordingly.

9.—The report from the Chief of the contagious diseases department on the diseases reported at the office of the Board of Health, during the week ending the 8th April was submitted and filed of record.

10.—Submitted an estimate prepared by the Superintendent of the sewerage department approved by the Consulting Engineer, on the cost of extending the Boyer street sewer, from the end of the existing sewer to St. Arsene street, the said estimate amounting to the sum of \$1,100, payable entirely by the interested proprietors.

Resolved: That a report be made to Council recommending that the said sewer be extended as above mentioned.

11.—The Board again considered the application from

bois, dans le quartier Notre Dame de Grâces, sur le Chemin de Lachine, coin de l'Avenue Décarie.

Soumis à ce sujet un rapport du Département en Loi, réitérant son rapport du 22 Mars dernier, à l'effet que des instructions soient donné à l'Inspecteur des Bâtiments d'octroyer tel permis à la Tobin Mfg Co., pour bâti ses bureaux et ses remises nécessaires pour les fins de son commerce, lesquelles remises étaient déjà en construction avant la date de l'adoption du règlement No 417.

Résolu: De faire rapport au Conseil, réitérant le rapport du 31 Mars dernier et recommandant que des instructions soient données à l'Inspecteur des Bâtiments d'octroyer le permis demandé par la dite compagnie, pourvu que toutes les formalités du règlement soient remplies à la satisfaction dudit Inspecteur des Bâtiments.

Ajournement.

L. N. SENECA,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 12 avril, 1911, a.m.

M. Dupuis, président. MM. Lachapelle et Ainey.

1.—Soumise une lettre de l'avocat de la Cité, "re" West vs. la Cité de Montréal et Robitaille, mis en cause.—Contrat de chaussures—informant le Bureau que Son Honour le Juge Bruneau a par jugement en date du 8 courant, renvoyé le bref d'injonction émané à l'instance du demandeur William West contre la Cité et transmettant une copie du jugement.

Déposée aux archives.

2.—Le Bureau prend de nouveau en considération la réclamation No 5953, Mary McLeary, 153 rue Metcalfe, chute sur trottoir, montant des dommages réclamés, \$6,000.

Résolu: De référer de nouveau ladite réclamation au Département en Loi.

3.—Le Bureau prend communication d'une lettre de M. Arthur Gibeau, avocat, "re" enquête Groleau, contre-maître à la Voirie, l'avocat de la Cité, consulté à ce sujet, considère qu'il est opportun de se rendre à la requête de M. Gibeau, et que ledit Gibeau soit suspendu de ses fonctions.

Résolu: En conséquence et qu'avis soit donné à l'Ingénieur consultant de ce fait.

4.—Soumis un rapport du Chef du département des Incendies recommandant d'accorder un congé de deux mois au pompier F. X. Lapointe, du poste No 10 pour raisons de santé.

Après avoir pris communication du certificat du docteur Morrisson et du docteur Lemoine, il est

Résolu: Qu'un congé soit accordé à M. F. X. Lapointe pour deux mois, son salaire devant lui être payé, mais pourvu qu'aucun salaire ne soit payé à un remplaçant.

5.—Soumis un rapport du Chef de Police, informant le Bureau qu'il a reçu une invitation de M. William Norrthey, secrétaire de la Horse Show Association, de joindre une escouade de police montée à l'exposition qui aura lieu du 9 au 13 mai prochain et recommande qu'à cette fin il lui soit procuré six salles complètes avec accessoires, ainsi que des culottes, jambières, gants, helmets.

Résolu: Suivant la recommandation du Chef, d'autoriser l'acheteur général à procurer les effets ci-dessus mentionnés au Département de police.

6.—Soumis un extrait des minutes du Conseil, assemblée du 10 avril 1911, concernant le paiement des comptes de frais et déboursés, etc., "re" amendements à la charte et bill des tramways à Québec.

Résolu: De référer le rapport qui a été renvoyé au Bureau des Commissaires par le Conseil, au Contrôleur et Auditeur de la Cité et à l'Avocat en Chef pour faire l'ajustement des comptes et préparer un nouveau rapport au Conseil, s'il y a lieu.

7.—Soumise une liste d'articles nécessaires à la maison de réception de la rue Mont-Royal.

Résolu: D'autoriser l'acheteur général à acheter les marchandises mentionnées à ladite liste et d'informer le

the Tobin Manufacturing Co. for permission to erect special buildings for their lumber trade, in Notre-Dame de Grâces Ward, on Lachine Road, corner of Décarie Avenue.

In this connection, submitted a report from the Law Department reaffirming their opinion of the 22nd March last, stating that instructions should be given to the Building Inspector to grant said permit to the Tobin Mfg Co., to build the offices and sheds they may need for their trade, which were under construction before the adoption of by-law No. 417.

Resolved: That a report be made to Council reaffirming the report dated the 31st of March last and recommending that instructions be given to the Building Inspector to grant the permit applied for by the said firm, provided all the formalities of the by-law be complied with, to the satisfaction of the said Building Inspector.

Adjourned.

L. N. SENECA,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 12th April, 1911, a. m.

Present: Messrs Dupuis, Lachapelle and Ainey, Mr. Dupuis in the chair.

1.—Submitted a letter from the City Attorney, informing the Board that Hon. Judge Bruneau, by judgment rendered on the 8th inst., rejected the application for an injunction in the case of West vs. the City of Montreal & Robitaille, co-respondent, in connection with the awarding of a contract for the supply of boots, and transmitting a copy of the judgment.

Filed of record.

2.—The Board again considered the claim of Mary McLeary, 153 Metcalfe St., for damages, to the amount of \$6,000 (fall on sidewalk).

Resolved: To refer back the said claim to the Law Dept.

3.—The Board considered a letter from Mr. Art. Gibeau, barrister, "re" investigation in the case of foreman Groleau of the Road Dept.

The City Attorney on being consulted, expressed the opinion that Mr. Gibeau's request should be complied with and that Mr. Groleau should be suspended.

Resolved: That the said Mr. Groleau be therefore suspended and that the Chief Engineer be notified of the fact.

4.—Submitted a report from the Chief of the Fire Dept., recommending that 2 months leave of absence be granted to fireman F. X. Lapointe, of No. 10 Station, on account of the bad state of his health.

After taking communication of the certificates of Dr. Morrisson and Dr. Lemoine, it was

Resolved: That two months leave of absence be granted to the said Mr. Lapointe, his salary to be paid to him, conditionally, however, that no salary shall be paid to a substitute.

5.—Submitted a report from the Chief of Police, informing the Board that he has been invited by Mr. Wm. Norrthey, Sec'y of the Horse Show Association, to send a squad of mounted police to the show to be held from the 9th to the 13th May next, and asking that he be provided, for that purpose, with 6 complete saddles, with accessories, as well as with breeches, leggings, gloves and helmets.

Resolved: To authorize the General Purchasing Agent to purchase the above mentioned accoutrements for the Police Dept.

6.—Submitted an extract from the minutes of a meeting of the Council held on the 10th April 1911, concerning the payment of accounts "re" amendments to the City Charter and Tramways Company's Bill.

Resolved: To submit the report which has been referred back to the Board of Commissioners by the Council, to the City Comptroller & Auditor and the Chief City Attorney, with a request that they look into the accounts and prepare a new report to Council, if required.

7.—Submitted a list of articles required for the house of reception on Mt-Royal St.

Resolved: To authorize the General Purchasing Agent to purchase the articles mentioned in said list and to inform

docteur J. E. Laberge de ce fait, (montant approximatif \$30.92).

Ajournement.

L. N. SENECA,  
Secrétaire.

\* \* \*

Compte rendu de l'assemblée du 12 avril 1911, p.m.

Les mêmes présents.

1.—Soumis le rapport de l'Ingénieur Consultant "re" requête du Canadian Northern Quebec Railway, pour permission de fermer certaines rues, par lequel rapport il déclare qu'il ne voit pas d'objection à ce que la Cité permette la fermeture de la rue Robillard entre la rue Marlborough et la rue Moreau, les terrains en bordure de cette partie de la rue étant tous la propriété de la Canadian Northern Quebec Railway Co. et les tuyaux d'eau et d'égout pouvant être coupés aux deux bouts sans interrompre aucun circuit; d'autre part, il suggère de demander à ladite Compagnie, conformément à la résolution du Conseil, en date du 6 mars 1911 qu'elle cède à la Cité en compensation, la rue Duquette, entre les rues St-Germain et Darling.

En ce qui concerne la rue Stadacona, dont la Compagnie demande également la fermeture, de la rue Moreau à 600 pieds en allant vers l'Ouest, il ne saurait recommander pour le moment ladite fermeture, attendu qu'il reste un certain nombre de personnes intéressées à circuler dans cette rue pour se rendre vers l'Est.

Pour tous les autres changements qui sont démontrés au plan produit, il n'a aucune objection à les accepter.

Réolu: Après avoir entendu Maître Décarie, avocat, représentant la Compagnie requérante, d'accepter le rapport de l'Ingénieur Consultant, pour ce qui concerne la fermeture de la rue Robillard, entre la rue Marlborough et la rue Moreau, et de ne consentir à la fermeture de ladite rue Robillard qu'à la condition de la cession à la Cité par la Compagnie, de la rue Duquette, entre les rues Darling et St-Germain.

Quant à la fermeture de la rue Stadacona, de la rue Moreau à 600 pieds en allant vers l'Ouest, après avoir entendu les déclarations de l'Avocat de la Compagnie requérante que ladite Compagnie est prête à céder à la Cité cette partie de terrain portant le No du cadastre 24-80 qui s'étend de la rue Moreau sur toute la profondeur du dit lot, et qu'elle enlèvera les voies qui sont actuellement sur ce lot et les transporterai plus loin, de façon à laisser libre le passage sur ledit terrain pour la continuation de la rue Duquette à partir de la rue Moreau. Il est aussi

Réolu: De consentir à la fermeture de ladite rue Stadacona aux conditions ci-dessus mentionnées, et de faire rapport au Conseil en conséquence, avec recommandation audit Conseil de transmettre ledit rapport aux Avocats de la Cité pour qu'il y soit donné suite.

2.—M. le Commissaire Ainey est prié de s'entendre avec le Surintendant de l'Hôtel de Ville et l'Inspecteur des Bâtiments pour procéder à une inspection des travaux de réparations à la toiture de l'Hôtel de Ville et faire rapport si lesdits travaux sont conformes aux spécifications.

3.—Soumis le rapport de l'Ingénieur Consultant "re" expropriation du Boulevard Saint-Joseph, transmettant une lettre de M. Maxime Lépine, un des propriétaires intéressés, offrant de vendre une partie de son terrain, pour une somme de \$2,500.

Réolu: Vu les dispositions de la loi adoptée à la dernière Législature de Québec, décrétant que la Cité est autorisée à acquérir à l'amiable, ou par expropriation, le terrain nécessaire pour le prolongement du Boulevard St-Joseph, ci-devant rue du Palais, de faire rapport au Conseil, recommandant que le Département en Loi reçoive instructions d'instituer les procédures nécessaires à l'expropriation et prenne les mesures d'acquérir les propriétés à l'amiable d'abord.

4.—Soumis le rapport de l'Avocat en Chef, "re" projet de contrat concernant le plan de filtration de l'eau de l'Aqueduc de Montréal, par lequel il informe le Bureau qu'il a mis à l'étude ce projet et qu'il a cru devoir faire certains changements relativement aux questions légales qui pouvaient se soulever et recommandant que le docu-

Dr J. E. Laberge of the fact, the approximate cost of said articles being \$30.92.

Adjourned.

L. N. SENECA,  
Secretary.

\* \* \*

Report of meeting held on the 12th April 1911, P. M.

Present. The same members as above.

1.—Submitted a report from the Consulting Engineer "re" petition from the Canadian Northern Quebec Railway Co. asking that certain streets be closed, in which he states that he does not see any reasons why the City should not consent to the closing of Robillard St., between Marlborough and Moreau Sts., inasmuch as all the lots of land fronting on that part of the street are the property of the said Company and the water mains and sewers could be cut off at both ends without interrupting any circuit. On the other hand, he suggests that the Company be requested, in accordance with the resolution of Council under date of 6th March 1911, to cede to the City, as a compensation, Duquette St., between St. Germain and Darling Sts.

As regards Stadacona St., which the City is also requested by the Company to close from Moreau St. to a distance of 600 ft. westwards, he does not deem it advisable to recommend at present the closing thereof, in view of the fact that there are still a number of persons who need such street to go Eastwards.

As to the other changes shown on the plan filed, he has no objection to the same.

After hearing Mr. Décarie, barrister, representing the Company, it was

Resolved: To concur in the Consulting Engineer's report as regards the closing of Robillard St., between Marlborough and Moreau Sts., and the consent to the closing of said Robillard St. only on condition that the Company shall cede to the City Duquette St., between Darling and St. Germain Sts.

As to the closing of Stadacona St., from Moreau St., to a distance of 600 ft. westwards, after hearing the Attorney of the Company, who stated that the said Company was willing to cede to the City the lot bearing Cad. No. 24-80, extending from Moreau St., to the full depth thereof, and that it would remove the tracks on said lot and lay the same further, so that there may be no impediment to the extension of Duquette St., from Moreau St.

It was also.

Resolved: To consent to the closing of said Stadacona St. on the conditions above mentioned and to report to Council accordingly, with a recommendation that the said report be referred to the City Attorneys with instructions to give effect to the same.

2.—Mr. Commissioner Ainey was requested to inspect, jointly with the Supt. of the City Hall and the Building Inspector, the repairs made to the roof of the City Hall building, and to report as to whether the work done is in accordance with the specifications.

3.—Submitted a report from the Consulting Engineer "re" expropriation of St. Joseph Boulevard, transmitting a letter from Mr. Maxime Lépine, one of the interested proprietors, offering to sell a part of his lot of land, for the sum of \$2,500.

In view of the provisions of the Act adopted at the last session of the Legislature, authorizing the City to acquire, by mutual agreement or by expropriation, the pieces of land required for the extension of St. Joseph Boulevard (formerly Palace St.), it was

Resolved: To report to Council, recommending that the Law Dept. be instructed to take the necessary proceedings in order to expropriate the properties required in the event of it being impossible to acquire the same by mutual agreement.

4.—Submitted a report from the City Attorney "re" draft of contract concerning the proposed water filtration plant, informing the Board that he examined said draft of contract and that he deemed it advisable to make certain changes thereto in connection with the legal questions involved, and recommending that the same be referred to the Con-

ment soit remis à l'Ingénieur Consultant pour agir en conséquence.

Résolu: Suivant le rapport et les recommandations de l'Avocat en Chef de la Cité.

5.—Soumis le rapport de l'Ingénieur Consultant, "re" pose de conduits souterrains par la Bell Telephone Co. par lequel rapport il informe le Bureau qu'après avoir conféré avec M. Jones, gérant local de ladite compagnie, pour essayer d'obtenir, à titre d'essai, la pose de certains de ces conduits sous les trottoirs, au lieu d'être dans le milieu des rues, il a dû se rendre aux objections techniques qui ont été soulevées par ce dernier, et admettre que dans aucune des localités en question il ne serait pratique de faire le changement qu'il avait en vue et recommandant en conséquence que l'application de la Compagnie Bell Telephone, ainsi qu'il est rapporté dans le rapport de l'Inspecteur de la Cité en date du 4 mars 1911, soit accordée. Il est

Résolu: De faire rapport au Conseil suivant la recommandation de l'Ingénieur Consultant, pour autoriser Son Honneur le Maire et le Greffier à signer l'arrangement en ces cas et que la Compagnie puisse faire le dépôt exigé.

6.—Soumis le rapport de l'Ingénieur Consultant, "re" conférence au sujet du tunnel du Boulevard Saint-Laurent.

Etant donnée la complication du cas de la construction du tunnel du Boulevard Saint-Laurent, par rapport aux poursuites exercées par la Queen's Insurance Co. contre la ville et également par les réclamations de M. W. Duquette, entrepreneur pour ce tunnel, il est nécessaire qu'une consultation ait lieu entre l'Avocat de la Cité, en charge de cette cause, Maître Oscar Lavallée, l'Ingénieur Consultant de la Cité, M. Janin et MM. Vanier, Barlow, Lé sage et Howard, pour que toutes les explications relatives à cette affaire puissent être données à l'Ingénieur Consultant, il est

Résolu: En conséquence, de prier Maître Lavallée de faire un appointement sous le plus court délai possible.

7.—Soumise une communication de la succession du Dr E. Robillard, concernant la fermeture de certaines rues par la Canadian Northern Railway Co. dans le quartier Hochelaga.

Déposée au dossier avec rapport au Conseil, concernant la fermeture de la rue Robillard.

8.—Soumis le rapport de l'Inspecteur de la Cité, approuvé par l'Ingénieur Consultant, transmettant un estimé approximatif du coût d'une plateforme en ciment et en blocs sur la place du Marché à foin, aussi une toiture en acier à être érigée au-dessus de ladite plateforme, soit \$8,280 pour le pavage et \$10,000 pour la toiture en acier.

Résolu: De référer de nouveau le rapport au Surintendant des Marchés pour savoir si l'amélioration proposée est assez importante pour justifier une dépense aussi considérable.

9.—Le chef du département des Incendies fait rapport sur la demande de M. J. Hardigan d'une police acquittée au montant de \$1,000, conformément à la résolution adoptée par le Conseil en 1875. M. Hardigan étant Ingénieur Mécanicien au service du département et ayant résigné sa position après 20 ans de service, pour raisons de santé et recommandant que ladite police lui soit accordée.

Résolu: De faire rapport au Conseil en conséquence, après approbation par le Département en Loi.

10.—Le Secrétaire du Bureau fait rapport sur la demande de la Corona Hotel pour permission de placer une enseigne lumineuse au-dessus du trottoir, à l'entrée de l'hôtel, No 457 de la rue Guy, qu'après renseignements pris, telle permission ne peut être accordée, tant qu'un règlement n'aura pas été passé par la Cité et sur autorisation de la Législature, et qu'il a informé le requérant en conséquence, par une lettre en date du 5 avril 1911.

11.—Le Chef du département des Incendies fait rapport relativement à la demande de M. Arthur Boisclair, pompier à l'emploi de son département et informe le Bureau que ce dernier est malade de tuberculose pulmonaire et qu'il sera mis à la retraite avec pension annuelle de \$450.

Déposé aux archives.

12.—Le Bureau prend de nouveau en considération la question de l'expropriation pour l'élargissement des rues Ste-Anne et du Collège, dans le quartier Bordeaux, ladite expropriation ayant été décrétée par la ci-devant municipali-

sulting Engineer in order that he may govern himself accordingly.

Resolved: To concur in the Chief City Attorney's recommendation.

5.—Submitted a report from the Consulting Engineer "re" laying of under ground conduits by the Bell Telephone Co., informing the Board that, after having conferred with Mr. Jones, local manager of said company, in order to have some of the conduits laid, as an experiment, under the sidewalks instead of in the middle of the streets, he had to yield to the technical objections raised by Mr. Jones and admit that the change contemplated was not feasible in the localities where it is sought to construct conduits, and recommending, therefore, that the application of the Bell Telephone Co., referred to in the report of the City Surveyor under date of 4th March 1911, be granted.

Resolved: To concur in the Consulting Engineer's recommendation, and to report to Council, recommending that H. W. the Mayor and the City Clerk be authorized to sign the agreement in each case, so that the Company may make the deposit required and proceed with the work.

6.—Submitted a report from the Consulting Engineer "re" St. Lawrence Boulevard Tunnel, stating that, in view of the complications in connection with the construction of said tunnel and owing to the suit instituted by the Queens Insurance Co. against the City and to the claims of Mr. W. Duquette, contractor for the construction of said tunnel, it is necessary that a consultation be held between the City Attorney in charge of the case, Mr. O. Lavallée, the Consulting Engineer, Mr. Janin, and Messrs Vanier, Barlow, Lé sage and Howard, in order that all the explanations required in connection with this matter may be given to the Consulting Engineer.

It was therefore

Resolved: To request Mr. Lavallée to make an appointment within the shortest possible delay.

7.—Submitted a communication from the Dr E. Robillard Estate, concerning the petition from the Canadian Northern Ry Co., "re" closing of certain streets in Hochelaga Ward.

Resolved: To annex the same to the report to Council concerning the closing of Robillard St.

8.—Submitted a report from the City Surveyor, approved by the Consulting Engineer, transmitting an estimate of the cost of constructing a cement platform, with steel roof, on the Hay Market Sq., the expenditure which this would necessitate being estimated at \$8,280 for the platform and \$10,000 for the steel roof.

Resolved: To refer said report to the Supt. of Markets with a request that he inform the Board whether the proposed improvement is important enough to warrant such a large expenditure.

9.—The Chief of the Fire Dept. reported on the application from Mr. J. Hardigan for a paid-up policy of \$1,000, in virtue of the resolution adopted by the Council in 1875 and recommended that said application be granted; Mr. Hardigan being a mechanical engineer in the employ of the Department and having resigned after 20 years service owing to the bad state of his health.

Resolved: To report to Council accordingly, subject to the approval of the Law Dept.

10.—The Secretary of the Board reported that he had been informed that the application from the Corona Hotel for permission to place an illuminated sign over the sidewalk, at the entrance of the hotel, No. 457 Guy St., could not be granted unless a by-law concerning such signs be adopted by the City, with the authorization of the Legislature, and that he had appraised the applicant of the fact by a letter dated 5th April 1911.

11.—Submitted a report from the Chief of the Fire Dept. denying the application from Mr. Arthur Boisclair, fireman in the employ of his department, informing the Board that the said Mr. Boisclair is afflicted with pulmonary tuberculosis and that he will be superannuated with an annual pension of \$458.

Filed of record.

12.—The Board again considered the question of the expropriation for the widening of St. Ann's and College Sts., in Bordeaux Ward, the said expropriation having been ordered by the Council of the former municipality

palité de Bordeaux, moyennant certaines conditions et un certain prix fixé à \$13,000, tel qu'il appert dans le bill concernant l'annexion de ladite municipalité à la Cité de Montréal.

Après avoir pris communication des options et d'un extrait des minutes du Conseil, assemblée du 5 décembre 1910, à l'effet de référer de nouveau aux Bureau des Commissaires son rapport concernant ladite expropriation, il est

Résolu: De réitérer le rapport fait au Conseil, en date du 2 décembre 1910.

Ajournement.

L. N. SENECA,  
Secretary.

## CONSEIL MUNICIPAL

Compte rendu de l'assemblée spéciale ajournée du  
27 avril.

Son Honneur le Maire, l'honorable J. J. E. Guérin, occupe le fauteuil de la présidence.

Sont présents: MM. les échevins L. A. Lapointe, N. Lapointe, Leclaire, O'Connell, Ward, Carter, Lamoureux, Prud'homme, Dandurand, Boyd, Gauvin, Roux, Brodeur, Garceau, Monahan, Tétreau, Clément, Létourneau, Mayrand, Turcot, Marcil, Bastien, Emard, Larivière, Lussier, Deguire, Drummond, McMahon, Lavallée et MM. Aimey, Dupuis, Lachapelle et Wanklyn, Commissaires.

Du consentement unanime du Conseil, une requête de M. D. E. Roy, au sujet de l'expropriation de la rue Roy est soumise et renvoyée au Bureau des Commissaires.

### ORDRE DU JOUR.

1.—Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin CLEMENT, il est

Résolu: Que le 6<sup>e</sup> ordre du jour soit pris en délibération.

Ledit ordre du jour étant lu, pour prendre en considération un avis de motion de M. l'échevin Clément au sujet de la construction des pavages permanents,

M. l'échevin CLEMENT, appuyé par M. l'échevin L. A. LAPOINTE,

Propose: Que lorsque la Cité décidera et ordonnera de pavir aux frais des propriétaires, en matériaux permanents autres que le bois et le macadam, en tout ou en partie une rue ou voie publique dans la Cité, un avis public soit publié dans deux journaux quotidiens français et anglais de la Cité, indiquant les rues ou parties de rues que ladite Cité se propose de pavir, et avertisseant les propriétaires intéressés que la Ville procèdera, conformément aux dispositions de la loi, à l'exécution de ces pavages, à moins que dans un délai de 8 jours, à compter de la date de la publication de l'avis, la majorité des propriétaires riverains sur toute telle rue ou partie de rue n'ait signifié, par écrit, au Greffier de la Cité, son opposition à l'exécution desdits travaux.

Cette majorité devant se calculer par le nombre de pieds linéaires du terrain que chaque propriétaire possède et qui longent la rue ou partie de rue ou tels pavages doivent être faits.

Le tout, sans préjudice des droits que la ville détient, en vertu des dispositions de la loi 1, George V, (2<sup>e</sup> session) chap. 60, article 25.

M. l'échevin Roux soulève un point d'ordre alléguant que ladite motion est en contradiction avec les dispositions de la loi concernant le pavage des rues, et qu'elle est, en conséquence, hors d'ordre.

Son Honneur le Maire décide que ladite proposition est dans l'ordre et qu'elle n'est pas en contradiction, en aucune façon, avec les dispositions de la loi.

Et un débat s'engageant,

Ladite proposition étant mise aux voix, le Conseil se partage:

of Bordeaux, on certain conditions and at a cost of \$13,000, as appears by the Act concerning the annexation of said Municipality to the City of Montreal.

After taking communication of the options and of an extract from the Minutes of Council, meeting held on the 5th December 1910, referring back to the Board of Commissioners their report concerning said expropriation, it was

Resolved: To re-affirm the report made to Council, under date of 2nd December 1910.

Ajourned.

L. N. SENECA,  
Secretary.

## CITY COUNCIL

Report of adjourned special meeting held the  
27th April

His worship the Mayor, Hon. J. J. E. Guérin, in the chair.

Present: Alderman L. A. Lapointe, N. Lapointe, Leclaire, O'Connell, Ward, Carter, Lamoureux, Prud'homme, Dandurand, Boyd, Gauvin, Roux, Brodeur, Garceau, Monahan, Tétreau, Clément, Létourneau, Mayrand, Turcot, Marcell, Bastien, Emard, Larivière, Lussier, Deguire, Drummond, McMahon, Lavallée and Messrs Ainey, Dupuis, Lachapelle and Wanklyn, Commissioners.

With the unanimous consent of the Council a petition of Mr. D. E. Roy, anent Roy street expropriation, was submitted of Mr. D. E. Roy, anent Roy Street expropriation, was submitted and referred to the Board of Commissioners.

### ORDER OF THE DAY.

1.—On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. CLEMENT, it was

Resolved: That the 6<sup>th</sup> order of the day be now taken up.

Said order of the day being read to consider a notice of motion by Ald. Clément concerning the carrying out of paving works,

Ald. CLEMENT moved, seconded by Ald. L. A. LAPOINTE, that when the City shall decide and order to pave, at the cost of proprietors, with permanent materials, other than wood and macadam, any street or thoroughfare in the City, in whole or in part, a public notice shall be published in two French and English daily newspapers of the City, showing the streets or parts of streets which the said City intends to pave, notifying the interested proprietors that the City will proceed to pave the same, in accordance with the provisions of the Law, unless, within a delay of 8 days from the date of the publication of the notice, the majority of the bordering proprietors on any such street or part of street make known, in writing, to the City Clerk, their opposition to the carrying out of said works; such majority to be calculated by the number of lineal feet of land owned by each proprietor along the street or part of street where said pavings are to be made. The whole without prejudice of the rights with which the City is vested in virtue of the provisions of the Act 1 George V (2<sup>nd</sup> session), Chapter 60, Art. 25.

Ald. Roux raised a point of order contending that said motion was in conflict with the provisions of the Law concerning the permanent paving of streets, and was therefore out of order.

His Worship the Mayor ruled that said motion was in order and that the same did not conflict in any way with the provisions of the law.

And a debate arising.

Said motion being put, the Council divided:

Pour: L. A. Lapointe, N. Lapointe, Leclaire, Ward, Carter, Prud'homme, Dandurand, Boyd, Gauvin, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Turcot, Marcil, Bastien, Emard, Lussier, Deguire, Drummond, Lavallée.—21.

Contre: O'Connell, Lamoureux, Roux, Brodeur, Tétreau, Mayrand, Larivière, McMahon.—8.

Ladite proposition est ainsi adoptée, et il est

Résolu: En conséquence.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin CLEMENT, il est

Résolu: Que les rapports suivants qui ont été déposés sur le bureau à la dernière séance du Conseil soient maintenant pris en considération.

(a) Du Bureau des Commissaires, "re" pavage de certaines rues en matériaux permanents.

M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyé par M. l'échevin BOYD.

Propose: Que ledit rapport soit adopté. Ladite proposition étant mise aux voix, le Conseil se partage:

Pour: L. A. Lapointe, N. Lapointe, Leclaire, Ward, Carter, Prud'homme, Dandurand, Boyd, Gauvin, Brodeur, Garceau, Tétreau, Clément, Létourneau, Turcot, Marcil, Bastien, Emard, Lussier, Deguire, Drummond, Lavallée.—22.

Contre: O'Connell, Lamoureux, Roux, Monahan, Mayrand, McMahon.—6.

Ladite proposition est ainsi adoptée et il est

Résolu: En conséquence.

(b) Du Bureau des Commissaires, au sujet de l'exécution de certains travaux pour supprimer la nuisance causée par la Petite Rivière Saint-Pierre.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin LETOURNEAU, il est

Résolu: Que ledit rapport soit renvoyé au Bureau des Commissaires, avec prière de soumettre un résumé succinct des rapports des experts sur la question de la rivière Saint-Pierre et des autres documents attachés au dit rapport et de recommander ce que de droit, pour la protection de la santé des habitants de la Cité, sous la réserve toutefois de s'adresser aux autorités compétentes pour exiger des municipalités intéressées, après le parachèvement des travaux projetés, la contribution qui sera jugée juste et raisonnable dans le coût de ces travaux.

(c) Du Bureau des Commissaires, demandant un crédit de \$13,000, pour payer le coût de l'expropriation des rues Ste-Anne et du Collège, dans le quartier Bordeaux.

(A la demande de M. l'échevin Lussier, ce rapport est déposé sur le bureau).

(d) Du Bureau des Commissaires, à l'effet de payer certaines dépenses en rapport avec le Bill des Tramways soumis à la Législature de Québec, à la dernière session.

M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyé par M. l'échevin BOYD,

Propose: Que ledit rapport soit adopté.

Ladite proposition étant mise aux voix, le Conseil se partage:

Pour: L. A. Lapointe, N. Lapointe, Leclaire, O'Connell, Lamoureux, Dandurand, Boyd, Gauvin, Roux, Monahan, Tétreau, Clément, Létourneau, Mayrand, Turcot, Marcil, Bastien, Emard, Deguire, McMahon.—20.

Contre: Ward, Carter, Prud'homme, Brodeur, Lussier.—5.

Ladite proposition est ainsi adoptée, et il est

Résolu: En conséquence.

Avec la permission du Conseil, M. l'échevin Lavallée est exempté de voter sur cette question, attendu qu'il n'était pas échevin lorsque cette dépense a été encourue.

(e) Du Bureau des Commissaires, à l'effet de nommer M. Beaudry Leman comme représentant de la Cité dans la Commission des Services Électriques, "re" conduits, et faisant des suggestions quant à la règle à suivre au sujet de l'établissement du système de conduits.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin BOYD, il est

Résolu: Que ledit rapport soit adopté.

(f) Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'accepter l'offre de la Succession Sir W. P. Logan, de céder à la Ville certaines rues, dans le quartier Saint-Denis.

Yeos: L. A. Lapointe, N. Lapointe, Leclaire, Ward, Carter, Prud'homme, Dandurand, Boyd, Gauvin, Garceau, Monahan, Clément, Létourneau, Turcot, Marcil, Bastien, Emard, Lussier, Deguire, Drummond, Lavallée.—21.

Nays: O'Connell, Lamoureux, Roux, Brodeur, Tétreau, Mayrand, Larivière, McMahon.—8.

So it was carried and

Resolved: Accordingly.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. CLEMENT, it was

Resolved: That the following reports which were laid on the table at the last sitting of the Council be now considered.

(a) From Board of Commissioners, "re" paving of certain streets with permanent material.

Ald. L. A. LAPOINTE moved, seconded by Ald. BOYD. That this report be adopted.

The vote being taken on said motion, the Council divided.

Yeos: L. A. Lapointe, N. Lapointe, Leclaire, Ward, Carter, Prud'homme, Dandurand, Boyd, Gauvin, Brodeur, Garceau, Tétreau, Clément, Létourneau, Turcot, Marcil, Bastien, Emard, Lussier, Deguire, Drummond, Lavallée.—22.

Nays: O'Connell, Lamoureux, Roux, Monahan, Mayrand, McMahon.—6

So it was carried and

Resolved: Accordingly.

(b) From Board of Commissioners, anent the execution of certain works to abate nuisance caused by the Little River St. Peter.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. LETOURNEAU, it was

Resolved: That said report be referred back to the Board of Commissioners with a request that they submit a summary of the reports of the experts on the question of St. Peter River and of the other documents attached to said report and that they make such recommendations as they may deem advisable for the protection of the health of the inhabitants of the City, under reserve, however, of the right to apply to the proper authorities in order that the interested municipalities may be compelled after the proposed works have been completed, to contribute such share of the cost of said works as may be deemed fair and reasonable.

(c) From Board of Commissioners, for an appropriation of \$13,000 to expropriate St. Ann's and College Streets, in Bordeaux Ward.

(At the request of Ald. Lussier said report was laid on the table.)

(d) From Board of Commissioners, to pay certain expenses incurred in connection with the Montreal Tramways Bill submitted to the Quebec Legislature at the last session.

Ald. L. A. LAPOINTE moved, seconded by Ald. BOYD. That said report be adopted.

The vote being taken on said motion, the Council divided.

Yeos: L. A. Lapointe, N. Lapointe, Leclaire, O'Connell, Lamoureux, Dandurand, Boyd, Gauvin, Roux, Monahan, Tétreau, Clément, Létourneau, Mayrand, Turcot, Marcil, Bastien, Emard, Deguire, McMahon.—20.

Nays: Ward, Carter, Prud'homme, Brodeur, Lussier. 5 So it was carried and

Resolved: Accordingly.

With the permission of the Council Ald. Lavallée was exempted from voting on this question, inasmuch as he was not an Alderman when said expenditure was incurred.

(e) From Board of Commissioners, to appoint Mr. Beaudry Leman to represent the City in the Electric Service Commission, "re" conduits and making suggestions as to the procedure to be followed "re" establishment of conduit system.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. BOYD, it was

Resolved: That said report be adopted.

(f) From Board of Commissioners, to accept offer of the Estate Sir W. P. Logan, to cede to the City certain streets in St. Denis Ward.

M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyé par M. l'échevin BOYD.

Réponse: Que ledit rapport soit adopté.

M. l'échevin LAVALLÉE, appuyé par M. l'échevin O'CONNELL, propose en

Amendement: Que ledit rapport soit renvoyé au Bureau des Commissaires pour plus ample considération.

Ledit amendement étant mis aux voix, il est adopté, et il est

Réolu: En conséquence.

(g) Du Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre à la Compagnie de téléphone Bell, de poser des conduits dans certaines rues, à certaines conditions.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin BOYD, il est

Réolu: Que ledit rapport soit adopté.

(h) Du Bureau des Commissaires, à l'effet de procéder à l'expropriation du Boulevard Saint-Joseph.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est

Réolu: Que ledit rapport soit amendé de manière à autoriser simplement le Bureau des Commissaires et le Département en Loi à obtenir des options des propriétaires des terrains nécessaires pour le prolongement du Boulevard Saint-Joseph (ci-devant rue du Palais), conformément aux dispositions de la loi George V, chap. 60, article 32, sous-section B, afin que ce Conseil puisse, autant que possible, connaître le chiffre de la dépense à encourrir avant de discuter finalement cette amélioration, et que, ainsi amendé, ledit rapport soit reçu et adopté.

(i) Du Bureau des Commissaires, à l'effet de changer de place certains postes de cochers.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin O'CONNELL, il est

Réolu: Que ledit rapport soit amendé de manière à autoriser, conformément aux dispositions de la loi 1 Geo. V, (2e session), chap. 60, article 12, le Bureau des Commissaires à changer les postes de cochers Nos 13 et 22, comme suit:

Poste No 13.—Transférer ledit poste dans la cour de la gare du Grand-Tronc, quartier St-Henri.

Poste No 22—Placer ledit poste sur le côté ouest de la rue Wolfe et sur la rue Ontario à l'est de la porte principale du Marché St-Jacques, le kiosque devant être placé à l'extrémité nord-ouest du Carré et la première voiture devant stationner à dix pieds de la chaussée intérieure du trottoir, la tête des chevaux tournée vers le sud.

Et que ainsi amendé, ledit rapport soit adopté.

#### ORDRE DU JOUR.

2.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en considération un rapport du Bureau des Commissaires, à l'effet d'accepter la cession de certaines rues de la "North Montreal Center, Limited".

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin BOYD, il est

Réolu: Que ledit rapport soit adopté.

3.—Etant lu l'ordre du jour pour prendre en considération un rapport du Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre à la "National Bridge Co." de construire une fonderie,

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin BOYD, il est

Réolu: Que ledit rapport soit adopté.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin WARD, il est

Réolu: Que le Conseil s'adjourne maintenant à lundi, le 1er mai prochain, à 3 heures, pour continuer l'étude du présent ordre du jour, et que le Greffier de la Cité soit prié de transmettre aux membres du Conseil une copie corrigée de l'ordre du jour pour la prochaine séance.

RENE BAUSSET,

Sous-Greffier de la Cité.

JULES CREPEAU,  
Asst.-Greffier de la Cité.

Ald. L. A. LAPOINTE, moved, seconded by Ald. BOYD, That said report be adopted.

Moved in amendment by Ald. LAVALLÉE, seconded by Ald. O'CONNELL,

That said report be referred back to the Board of Commissioner for further consideration.

Said amendment being put, it was carried and

Resolved: Accordingly.

(g) From Board of Commissioners, to grant permission to the Bell Tel. Co. to lay conduits in certain streets on certain conditions.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. BOYD, it was

Resolved: That said report be adopted.

(h) From Board of Commissioners, to proceed with the expropriation of Boulevard St. Joseph.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be amended so as to merely authorize the Board of Commissioners and the Law Department to obtain options from the owners of the pieces of land required for the extension of St. Joseph Boulevard, (formerly Palace Street), in accordance with the provisions of the Act 1, George V, Chapter 60, article 32, sub. section B, in order that this Council may, as far as possible, know the amount to be expended before finally discussing this improvement, and that, so amended, said report be adopted.

(i) From Board of Commissioners, to change the location of certain cabstands.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. O'CONNELL, it was

Resolved: That said report be amended so as to authorise, in accordance of the provisions of the Act 1 George V, (2nd session), Chap. 60, Art 12, the Board of Commissioners to change the location of cabstands Nos. 13 and

22 as follows:

Cabstand No. 13. Remove the said cabstand to the yard of the Grand Trunk Station, St. Henry Ward.

Cabstand No. 22. Remove the said cabstand to West side of Wolfe Street and to Ontario Street East of the Main entrance of St. James Market; the kiosk to be placed at the north west end of the square and the first vehicle to stand at a distance of 10 feet from the inner curbstone, the heads of the horses turned southwards, and that, so amended, said report be adopted.

#### ORDER OF THE DAY.

2.—The order of the day being read to consider a report from the Board of Commissioners, to accept certain streets from the North Montreal Center Limited.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. BOYD, it was

Resolved: That said report be adopted.

3.—The order of the day being read to consider a report from the Board of Commissioners, to allow the National Bridge Co. to erect a foundry.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. BOYD, it was

Resolved: That said report be adopted.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. WARD, it was

Resolved: That the Council do now adjourn until Monday the 1st of May next, at 3 o'clock to continue the present order of the day and that the City Clerk be instructed to send to the Members of the Council a corrected copy of the order of the day.

RENE BAUSSET,  
Asst. City Clerk.

JULES CREPEAU,  
Asst. City Clerk.

## CONSEIL MUNICIPAL

Compte rendu de l'assemblée spéciale ajournée du 1er Mai.

Son Honneur le Maire, l'honorable J.-J.-E. Guérin occupe le fauteuil de la présidence.

Sont présents: MM. les échevins L. A. Lapointe, N. Lapointe, Leclaire, O'Connell, Ward, Carter, Lamoureux, Prud'homme, Dandurand, Boyd, Gauvin, Roux, Brodeur, Garceau, Monahan, Tétreau, Clément, Létourneau, Mayrand, Turcot, Bastien, Emard, Larivière, Lussier, Deguire, Drummond, Morin, McMahon, Lavallée et MM. Ainey, Dupuis et Wanklyn, Commissaires.

Du consentement unanime du Conseil, les affaires de routine suivantes sont expédiées:

## REQUETES, ETC.

1.—De M. D. Donnelly, pour ériger une écurie; M. Ovide Bélanger, pour ouvrir une cour à bois; M. A. Bonin, pour installer un moteur électrique.

2.—De M. R. Stanley Bagg, protestant contre la construction d'un égout dans la rue Sherbrooke.

3.—Du Conseil de Construction "re" loi pour protéger les journaliers.

4.—De contribuables du quartier Emard, demandant que soit posées des conduites d'eau dans certaines rues.

5.—Des employés du Service de l'Incinération faisant certaines plaintes.

Renvoyées au Bureau des Commissaires.

6.—Du Département de la Construction de la Fédération du Travail se plaignant que les travaux de révision du Code Municipal ne sont pas encore terminées.

Déposée aux archives.

7.—De la Compagnie du Grand Tronc transmettant les plans et le coût estimatif des travaux requis dans le cas de suppression des passages à niveau.

Sur proposition de M. l'Ech. DANDURAND, appuyée par M. l'Ech. O'CONNELL, il est

Résolu: Que cette lettre et ces plans soient renvoyés au Bureau des Commissaires avec prière d'agir de concert avec Son Honneur le Maire, MM. les échevins L. A. Lapointe, N. Lapointe, Ward, Boyd, Monahan, Létourneau, Prud'homme, le proposeur et le secondeur afin de voir à ce que les intérêts de la Ville soient protégés lorsque la question de l'abolition des passages à niveau sera prise en considération par la Commission des Chemins de Fer du Canada.

8.—Du Département des Chemins de Fer et Canaux Ottawa, au sujet de la demande du Terminal Railway pour faire approuver le tracé de ses lignes à travers la Ville.

Sur proposition de M. l'Ech. LARIVIERE, appuyée par M. l'Ech. LETOURNEAU, il est

Résolu: Que Son Honneur le Maire, MM. les échevins L. A. Lapointe et Mayrand et M. le Commissaire Wanklyn ainsi que l'Avocat de la Cité soient autorisés à représenter la Ville devant le Ministre des Chemins de Fer et Canaux, le 10 mai prochain, lorsque ladite demande sera discutée, et que le Greffier de la Cité soit prié de se procurer un plan pour le soumettre au Conseil à la prochaine assemblée.

9.—Du Département des Chemins de Fer et Canaux, Ottawa, au sujet de la demande de la Compagnie de Chemin de Fer, dite Lachine, Jacques Cartier & Maisonneuve, pour faire approuver le tracé de ses lignes à travers la Ville.

Sur proposition de M. l'Ech. LARIVIERE, appuyée par M. l'Ech. LETOURNEAU, il est

Résolu: Que Son Honneur le Maire, MM. les échevins L. A. Lapointe et Mayrand, et M. le Commissaire Wanklyn, ainsi que l'avocat de la Cité, soient autorisés à représenter la Ville devant le ministre des Chemins de Fer et Canaux, le 10 mai prochain, lorsque sera discutée ladite demande.

## CITY COUNCIL

Report of adjourned special meeting held the 1st May.

His Worship the Mayor, Hon. J. J. E. Guérin, in the chair.

Present: Aldermen L. A. Lapointe, N. Lapointe, Leclaire, O'Connell, Ward, Carter, Lamoureux, Prud'homme, Dandurand, Boyd, Gauvin, Roux, Brodeur, Garceau, Monahan, Tétreau, Clément, Létourneau, Mayrand, Turcot, Bastien, Emard, Larivière, Lussier, Deguire, Drummond, Morin, McMahon, Lavallée, and Messrs. Ainey, Dupuis and Wanklyn, Commissioners.

With the unanimous consent of the Council, the following matters of routine were transacted.

## PETITIONS.

1.—From D. Donnelly, to erect a stable; Ovide Bélanger, to open a wood-yard; A. Bonin, to erect an electric motor.

2.—From R. Stanley Bagg, protesting against the construction of a sewer in Sherbrooke St.

3.—From Building Trades Council "re" law to protect laborers.

4.—From ratepayers, Emard Ward, asking for water mains in certain streets.

5.—From Employees of the Incineration Department making certain complaints.

Referred to the Board of Commissioners.

6.—From Building Trades Department of the Federation of Labor complaining that the work of revising the Municipal Code is not yet completed.

Filed of record.

7.—From Grand Trunk Railway Company transmitting plan and estimate of proposed grade separation.

On motion of alderman DANDURAND, seconded by alderman O'CONNELL, it was

Resolved: That said letter and plans be referred to the Board of Commissioners with a request that they confer with His Worship the Mayor, aldermen L. A. Lapointe, N. Lapointe, Ward, Boyd, Monahan, Létourneau, Prud'homme and the mover and seconder, and see that the interests of the City are protected when the question of abolishing level crossings shall be considered by the Board of Railway Commissioners of Canada.

8.—From Department of Railways and Canals, Ottawa, concerning application of Montreal Terminal Railway Company for approval of its lines through the City.

On motion of alderman LARIVIERE, seconded by alderman LETOURNEAU, it was

Resolved: That His Worship the Mayor, aldermen L. A. Lapointe and Mayrand and Commissioner Wanklyn, as well as the Chief City Attorney, be authorized to represent the City before the Minister of Railways and Canals on the 10th of May next, when said application shall come up for discussion, and that the City Clerk be instructed to secure a plan for consideration by the Council at its next meeting.

9.—From Department of Railways and Canals, Ottawa, concerning the application of the Lachine, Jacques-Cartier and Maisonneuve Railway Co. for approval of its lines through the City.

On motion of alderman LARIVIERE, seconded by alderman LETOURNEAU, it was

Resolved: That His Worship the Mayor, aldermen L. A. Lapointe and Mayrand and Commissioner Wanklyn, as well as the Chief City Attorney, be authorized to represent the City before the Minister of Railways and Canals on the 10th of May next, when said application shall come up for discussion.

## RAPPORTS.

10.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de régler certaines réclamations s'élevant au montant de \$3,200.05.

11.—Du Bureau des Commissaires, pour accorder une indemnité de \$1,000 à Dame W. J. Stuart.

12.—Du Bureau des Commissaires, pour payer un jugement dans une cause de Charbonneau vs la Cité.

13.—Du Bureau des Commissaires, pour certains frais de justice à MM. Monty & Duranleau.

14.—Du Bureau des Commissaires, pour permettre à la Compagnie du Grand Tronc de construire un hangar à fruits temporaire.

15.—Du Bureau des Commissaires, pour permettre à la "Canada Sugar Refining Co." de construire un entrepôt.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. O'CONNELL, il est

Réolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptées.

16.—Du Bureau des Commissaires recommandant la construction de trottoirs permanents.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. CLEMENT, il est

Réolu: Que le dit rapport soit renvoyé au Bureau des Commissaires avec prière de bien vouloir préparer sans délai les devis et détails nécessaires pour la construction de trottoirs en matériaux permanents autres que le bois dans les différentes rues ou parties de rues qui seront approuvées par l'ingénieur en chef de la Cité, et demander des soumissions pour la construction de ces trottoirs pour chaque rue ou partie de rues séparément, en spécifiant dans chaque cas les matériaux qui devront être employés et faire ensuite rapport au conseil soumettant les détails et devis préparés et les estimés du coût de chaque trottoir, ainsi que les soumissions, afin que le conseil puisse se prononcer en connaissance de cause et voter, suivant les prescriptions de la loi, les crédits requis, à même le fonds d'emprunt.

17.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de payer un montant de \$3,175.55 "re" expropriation de la rue Sanguinet.

18.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de payer un montant de \$1,051.55 "re" expropriation de la rue Sanguinet.

19.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de régler la réclamation de M. A. Vincent.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. TURCOT, il est

Réolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés (M. l'Ech. Ward dissident quant à l'item 18).

20.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de payer le compte de M. F. C. Laberge.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. MAYRAND, il est

Réolu: Que ledit rapport soit renvoyé au Bureau des Commissaires, avec prière de soumettre au Conseil, un règlement final de toute réclamation quelconque que M. F. C. Laberge, ingénieur, peut avoir contre la Cité, et de faire approuver ce règlement par les avocats de la Cité avant de le soumettre au Conseil.

21.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de régler la réclamation de M. J. H. Allen.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. BASTIEN, il est

Réolu: Que le dit rapport soit reçu et adopté, avec l'entente, toutefois, que si des sommes d'argent ont été

Réolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté, avec cette cause, que ces sommes seront déduites du montant qui leur est dû pour frais.

22.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de régler les causes de Ferron vs. Ville St. Paul et Ferron vs. Aimé Boisvert.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. McMahon, il est

Réolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

23.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'octroyer des priviléges pour la vente de rafraîchissements dans les squares Saint-Louis et Viger.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. Leclaire, il est

## REPORTS.

10.—From Board of Commissioners, to settle claims amounting to \$3,200.05.

11.—From Board of Commissioners, to grant an indemnity of \$1,000 to Dame W. J. Stuart.

12.—From Board of Commissioners, to pay judgment in case of Charbonneau vs. the City.

13.—From Board of Commissioners, to pay certain law costs to Messrs. Monty and Duranleau.

14.—From Board of Commissioners, to allow Grand Trunk Railway Co. to erect temporary fruit shed.

15.—Board of Commissioners, to allow the Canada Sugar Refining Co. to construct a warehouse.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman O'CONNELL, it was

Resolved: That said reports be received and adopted.

16.—From Board of Commissioners, recommending the construction of permanent sidewalks.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman CLEMENT, it was

Resolved: That said report be referred back to the Board of Commissioners with a request that they prepare, without delay, the specifications and details required for the construction of sidewalks with permanent materials other than wood, in the different streets or parts of streets which may be approved of by the Chief City Engineer and call for tenders for the laying of such sidewalks, for each street or part of street, separately, specifying in each case the materials to be used, and then report to Council, submitting the details and specifications prepared and an estimate of the cost of each sidewalk as well as the tenders received, in order that the Council may pronounce itself with a thorough knowledge of the facts and vote, in accordance with the provisions of the law, the appropriations required out of the loan fund.

17.—From Board of Commissioners, to pay an amount of \$3,175.55 "re" expropriation of Sanguinet St.

18.—From Board of Commissioners, to pay a sum of \$1,051.55 "re" expropriation of Sanguinet St.

19.—From Board of Commissioners, to settle the claim of Mr. A. F. Vincent.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman TURCOT, it was

Resolved: That said reports be received and adopted. (Alderman Ward dissenting as to item 18).

20.—From Board of Commissioners, to pay account of Mr. F. C. Laberge.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman MAYRAND, it was

Resolved: That said report be referred back to the Board of Commissioners with a request that they submit to Council a final settlement of all the claims which Mr. F. C. Laberge, engineer, may have against the City and to have the said settlement approved of by the City Attorneys before submitting the same to the Council.

21.—From Board of Commissioners, to settle the claim of Mr. J. H. Allen.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman BASTIEN, it was

Resolved: That said report be received and adopted with the understanding however that in the event of any sums having been advanced to Messrs. Bisaiillon and Co. in connection with said case, the same shall be deducted from the amount due to them for costs.

22.—From Board of Commissioners, to settle cases of Ferron vs. Ville St. Paul and Ferron vs. Aimé Boisvert.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman McMahon, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

23.—From Board of Commissioners, to grant privileges for refreshments on St. Louis and Viger Squares.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman LECLAIRE, it was

Résolu: Que lesdits rapports soient reçus et adoptés.

24.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'établir une ligne homologuée sur l'avenue Monkland.

Délibération remise à la demande de M. l'Ech. L. A. Lapointe.

25.—Du Bureau des Commissaires, recommandant d'établir deux postes de cochers.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. TURCOT, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté, et que le Bureau des Commissaires soit autorisé à faire les changements de postes de cochers mentionnés dans ledit rapport.

26.—Du Bureau des Commissaires, répondant à certaine question posée par M. l'Ech. Marcil.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin BOYD, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et que le Greffier soit prié d'en transmettre une copie à M. l'Ech. Marcil.

27.—Du Bureau des Commissaires, pour accorder une police acquittée à M. N. Larivée.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin CLEMENT, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

28.—Du Bureau des Commissaires, pour accorder une police acquittée à M. L. Charron.

Sur proposition de M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin GAUVIN, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

29.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'octroyer une police acquittée à M. R. Johnson.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. WARD, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

30.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre à la "Central Real Estate Co." d'installer des portes en fer forgé.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. CLEMENT, il est

Résolu: Que ledit rapport soit renvoyé au Bureau des Commissaires avec prière de préparer un nouveau rapport contenant toutes les conditions qui sont imposées habituellement lorsque des priviléges de cette nature sont accordées.

31.—Du Bureau des Commissaires, pour permettre à M. Samuel Ryan de vendre de la gazoline.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. ROUX, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

32.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de permettre à M. Luc Ducharme d'ouvrir une cour à bois.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. TURCOT, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

33.—Du Bureau des Commissaires, pour permettre à MM. Pacaud & Handfield, de construire une marquise.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. WARD, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

34.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de constituer en Corporation les Chevaliers de la Table Ronde.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'échevin BOYD, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

35.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de constituer en corporation le Club des Filles Catholiques.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. GAUVIN, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

36.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet de constituer en corporation le "Yatching Club of Canada".

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. BOYD, il est

Résolu: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

37.—Du Bureau des Commissaires, à l'effet d'acheter le système d'aqueduc de Beaurivage.

Resolved: That said reports be received and adopted.

24.—From Board of Commissioners, to fix an homologated line on Monkland Avenue.

Consideration deferred at the request of alderman L. A. Lapointe.

25.—From Board of Commissioners, recommending the establishment of two cab-stands.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman TURCOT, it was

Resolved: That said report be received and adopted and that the Board of Commissioners be authorized to change the cab-stands mentioned in said report.

26.—From Board of Commissioners replying to a certain question put by alderman Marcil.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman BOYD, it was

Resolved: That said report be received and that the City Clerk be instructed to transmit copy thereof to alderman Marcil.

27.—From Board of Commissioners, to grant a paid-up policy to Mr. N. Larivée.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman CLEMENT, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

28.—From Board of Commissioners, to grant a paid-up policy to Mr. L. Charron.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman GAUVIN, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

29.—From Board of Commissioners, to grant a paid-up policy to Mr. R. Johnson.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman WARD, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

30.—From Board of Commissioners, to allow the Central Real Estate Co. to install cast iron doors.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman CLEMENT, it was

Resolved: That said report be referred back to the Board of Commissioners with a request that they prepare a new report containing the conditions usually imposed when such privileges are granted.

31.—From Board of Commissioners, to allow Mr. Samuel Ryan to sell gasoline.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman ROUX, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

32.—From Board of Commissioners, to allow Mr. Luc Ducharme, to open a woodyard.

On motion of Ald. L. A. LAPOINTE, seconded by Ald. TURCOT, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

33.—From Board of Commissioners, to allow Messrs. Pacaud & Handfield, to construct a marquise.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman WARD, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

34.—From Board of Commissioners, to incorporate the Knights of the Round Table.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman BOYD, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

35.—From Board of Commissioners, to incorporate the Catholic Girls Club.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman GAUVIN, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

36.—From Board of Commissioners, to incorporate the Yatching Club of Canada.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman BOYD, it was

Resolved: That said report be received and adopted.

37.—From Board of Commissioners, to purchase the waterworks system of Beaurivage.

M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyé par M. l'Ech. LA-RIVIERE,

Propose: Que ledit rapport soit reçu et adopté.

Et un débat s'engageant,

M. l'Ech. BOYD, appuyé par M. l'Ech. DANDURAND, propose en

Amendement: Que ledit rapport soit renvoyé au Département en Loi afin de savoir quelle est la durée et quelles sont les conditions de la franchise dont jouit M. Foucher, et à l'Ingénieur en Chef, pour savoir si le système qu'il s'agit d'acheter pourra être utilisé en rapport avec le système de la Ville, si ce privilège ne devrait pas être renouvelé sous peu, et si ce système répondra à tous les besoins à l'avenir, et que le Trésorier de la Cité soit aussi prié de soumettre un état indiquant le revenu provenant de l'exploitation dudit système.

Ledit amendement étant mis aux voix, le Conseil se partage:

Pour: Ward, Carter, Boyd—3.

Contre: L. A. Lapointe, N. Lapointe, Leclaire, O'Connell, Lamoureux, Prud'homme, Dandurand, Gauvin, Roux, Brodeur, Garceau, Monahan, Tétreau, Clément, Létourneau, Mayrand, Turcot, Bastien, Larivière, Lussier, Deguire, Drummond, Morin, Lavallée.—24.

Ledit amendement est ainsi rejeté.

La motion principale étant mis aux voix, elle est adoptée sur la même division renversée des voix, et il est

Résolu: En conséquence.

38.—De la Commission Spéciale "re" règlement de la construction, demandant un délai additionnel, etc.

M. l'Ech. CLEMENT, appuyé par M. l'Ech. LECLAIRE

Propose: Que la règle 102a soit suspendue afin de permettre la présentation du rapport maintenant devant le Conseil, ce rapport n'ayant pu être déposé chez le Grefier de la Cité avant 10 heures, ce jour, et que ledit rapport soit reçu et adopté.

M. l'Ech. PRUD'HOMME, appuyé par M. l'Ech. WARD, propose en

Amendement: Que la règle 102a soit suspendue afin de permettre la présentation dudit rapport, que la Commission nommée aux fins de reviser le règlement de la construction soit tenu de faire rapport définitivement au Conseil avant le 1er juin prochain, et que, ainsi amendé, le dit rapport soit adopté.

Le dit amendement étant mis aux voix, il est adopté, et il est

Résolu: En conséquence. (MM. les échevins Clément, Leclaire et Lavallée dissidents).

#### MOTIONS.

39.—Sur proposition de M. l'Ech. DANDURAND, appuyé par M. l'Ech. O'CONNELL, il est

Résolu: Que le Bureau des Commissaires soit prié de fixer le montant à mettre à la disposition du Comité des Réceptions pour la célébration à Montréal, du couronnement de S. M. le roi George V, le 22 juin prochain.

40.—Sur proposition de M. l'échevin TETREAU, appuyée par M. l'Ech. MAYRAND, il est

Résolu: Que les Commissaires soient priés d'empêcher que des vidanges soient plus longtemps déposés le long de la rue Brébeuf; que les vidanges et détritus déjà déposés à cet endroit soient recouverts de terre ou de cendre et que les carrières longeant cette rue et actuellement remplies d'une eau qui empêste, soient vidées.

41.—Sur proposition de M. l'échevin N. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. LARIVIERE, il est

Résolu: Que MM. les échevins Létourneau et Drummond soient nommés membres de la Commission Spéciale "re" achat de la Montreal Water & Power Co., et que le quorum de ladite Commission soit de 5 membres.

42.—M. l'échevin L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. LARIVIERE,

Propose: Attendu qu'à une séance du conseil, en date du 20 mars, 1911, ce Conseil a adopté un rapport des commissaires, à l'effet de présenter les comptes Antoine Marchand et Edmond Charbonneau, sous-contracteurs de J. W. Harris entrepreneurs des travaux de macadam dans le quartier Emard, pour le paiement à J. T. Heil &

Alderman L. A. LAPOINTE moved, seconded by alderman LARIVIERE,

That said report be received and adopted.

And a debate arising,

Moved in amendment by alderman BOYD, seconded by alderman DANDURAND,

That said report be referred to the Law Department to ascertain the length and conditions of the franchise enjoyed by Mr. Foucher and to the Chief Engineer to ascertain if the system proposed to be purchased can be utilized in connection with the City system, if the same will not require renewal within a short period and if the same will supply all demands in the future, and that the City Treasurer be also instructed to submit a statement showing the revenue derived from said system.

Said amendment being put, the Council divided:

Yea: Ward, Carter, Boyd.—3.

Nays: L. A. Lapointe, N. Lapointe, Leclaire, O'Connell, Lamoureux, Prud'homme, Dandurand, Gauvin, Roux, Brodeur, Garceau, Monahan, Tétreau, Clément, Létourneau, Mayrand, Turcot, Bastien, Larivière, Lussier, Deguire, Drummond, Morin, Lavallée.—24.

So it passed in the negative.

The main motion being put, it was carried on the same division reversed and

Resolved: Accordingly.

38.—From Special Committee "re" Building By-law asking for additional delay, etc.

Alderman CLEMENT moved, seconded by alderman LE-CLAIRES,

That Rule 102a of the Rules of Council be suspended in order to allow the presentation of said report which could not be deposited with the City Clerk before 10 o'clock a.m., this day, and that said report be received and adopted.

And a debate arising,

Moved in amendment by alderman PRUD'HOMME, seconded by alderman WARD,

That Rule 102a be suspended in order to allow the presentation of said report, that the committee appointed for the purpose of revising the building by-law be held to report definitely to the Council before the 1st of June next and that, so amended, said report be adopted.

Said amendment being put, it was carried and

Resolved: Accordingly. (Ald. Clément, Leclaire and Lavallée dissenting).

#### MOTIONS.

39.—On motion of alderman DANDURAND, seconded by alderman O'CONNELL, it was

Resolved: That the Board of Commissioners be requested to fix the amount to be placed at the disposal of the Reception Committee for the proposed celebration, in Montreal, of the coronation of His Majesty King George V, on the 22nd June next.

40.—On motion of alderman TETREAU, seconded by alderman MAYRAND, it was

Resolved: That the Commissioners be requested to see that no garbage is hereafter dumped along Brebeuf street, that the garbage and refuse already there be covered with earth or ashes and that the quarries bordering upon said street and which are now filled with filthy water be emptied.

41.—On motion of alderman N. LAPOINTE, seconded by alderman LARIVIERE, it was

Resolved: That aldermen Létourneau and Drummond be appointed members of the Special Committee "re" purchase of the Montreal Water and Power Company and that the quorum of said Committee be fixed at 5 members.

42.—Alderman L. A. LAPOINTE moved, seconded by alderman LARIVIERE,

Whereas at its meeting, held on the 20th March, 1911, this Council adopted a report of the Commissioners, recommending that the accounts due to J. T. Heil & Co. by Antoine Marchand and Edmond Charbonneau, sub-con-

Cie, par la Cie J. W. Harris, au cas où cette dernière refuserait de faire droit à ces comptes, que la cité devra s'assurer si la pierre dont le montant est réclamé lui a été fournie et si elle a été employée aux fins des travaux de ladit Cie Harris et, si oui, que le prix de cette pierre devra alors être retenu par la ville sur le montant qu'elle est ou pourra être appelé à payer à la compagnie Harris.

Attendu qu'il a depuis été constaté que la pierre dont le prix est réclamé a bien été fournie pour lesdits travaux.

Attendu que depuis, la Cie J. W. Harris a été appelé à payer le montant dû par lesdits Marchand et Charbonneau et qu'elle a jusqu'à présent refusé de ce faire.

Résolu: Que le montant desdits comptes soient payés immédiatement à J. T. Heil & Cie et que le montant ainsi payé soit retenu sur le montant que la Cité est ou pourra être appelée à payer à ladite Compagnie Harris. (M. l'échevin Bastien dissident).

43.—Sur proposition de M. l'Ech. TETREAU, appuyée par M. l'Ech. TURCOT, il est

Résolu: Que les Commissaires voient à ce que toute pierre provenant de travaux exécutés dans la Cité de Montréal, pour ou par la Cité, ne soit utilisée que pour faire des améliorations ou travaux municipaux, dans les limites de la Cité.

44.—Sur proposition de M. l'Ech. BRODEUR, appuyée par M. l'échevin L. A. LAPOINTE, il est

Résolu: Que le Conseil constate, avec regret, que malgré les promesses qui lui ont été faites à plusieurs reprises, aucun rapport n'a encore été soumis quant à la manière dont on a disposé du montant de \$10,000, voté par le Conseil, le 5 juillet 1910, pour venir en aide aux familles victimes de la catastrophe du "Herald" et il doit faire remarquer à Son Honneur le Maire, qui, comme représentant de la Ville, a dû voir à la répartition de ce montant, que le Conseil a le droit de connaître de quelle façon l'on a disposé des fonds qu'il a souscrits.

45.—Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. O'CONNELL, il est

Résolu: Que ce Conseil a appris avec chagrin la mort de Sir Alphonse Pelletier, Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec, et se fait un devoir de reconnaître le mérite et les grandes qualités du distingué défunt, qui, dans tous les hauts postes qu'il a occupés a fait honneur à son pays et à ses compatriotes; que ce Conseil exprime à la famille du défunt sa sympathie dans le malheur qui la frappe et qu'une copie de cette résolution lui soit transmise, et que Son Honneur le Maire soit prié de représenter la Ville aux funérailles.

#### AVIS DE MOTIONS.

46.—De M. l'Ech. Létourneau, pour amender le règlement No. 358, "re" construction des édifices dans le quartier Saint-Henri.

47.—De M. l'Ech. PRUD'HOMME, pour amender le règlement No. 391 "re" construction des édifices dans le quartier Mont-Royal.

#### INTERPELLATIONS DES MEMBRES DU CONSEIL.

48.—Certaines questions sont posées au Bureau des Commissaires avec prière d'y répondre à la prochaine assemblée du Conseil, par

(1) M. l'Ech. Turcot, "re" gazon le long des trottoirs, dans le quartier Laurier;

(2) M. l'Ech. Ward, "re" emmagasinage de matériaux à l'angle des rues Ste-Catherine et Crescent.

(3) M. l'échevin Prud'homme, "re" fourniture du gaz au quartier Mont-Royal;

(4) M. l'Ech. Roux, "re" rapport annuel du Bureau des Commissaires;

(5) M. l'échevin Larivière, "re" ouverture de certaines rues dans le quartier Longue Pointe;

(6) M. l'Ech. Drummond, "re" égout de l'Avenue Pie IX.

Sur proposition de M. l'Ech. L. A. LAPOINTE, appuyée par M. l'Ech. MONAHAN,

Le Conseil s'ajourne.

L. O. DAVID,  
Greffier de la Cité.

tractors for the macadam works formed by the J. W. Harris Company in Emard Ward, be presented for payment to the said Harris Company; and in the event of the latter refusing to pay the same, the City shall ascertain whether the stone, the price of which is claimed was actually supplied and used in connection with the works contracted for by the said Harris Company, and if so, the price of such stone shall be retained by the City on the amount which it is or may be called upon to pay to the Harris Company;

Whereas it has since then been ascertained that the stone the price of which is claimed was actually supplied for the above works;

Whereas the J. W. Harris Co., has been called upon to pay the amount due by the said Marchand and Charbonneau, but has to the present time refused to do so;

And it was

Resolved: That the amount of said accounts be immediately paid to J. T. Heil and Co. and that the same be retained on the amount which the City is or may be called upon to pay to the said Harris Company. (Alderman Bastien dissenting).

43.—On motion of alderman TETREAU, seconded by alderman TURCOT, it was

Resolved: That the Commissioners be requested to see that all the stone from works executed by or for the City within its territory is exclusively used in effecting improvements or municipal works within the limits of said City.

44.—On motion of alderman BRODEUR, seconded by alderman L. A. LAPOINTE, it was

Resolved: That the members of this Council regret to see that in spite of the promises made to them, several times, no report has yet been submitted as to the manner in which the amount of \$10,000 voted by the Council on the 5th July, 1910, for the relief of the families of the victims of the "Montreal Herald" disaster has been disposed of, and they beg to point out to H. W. the Mayor, who, as the representative of the City must have looked after the apportionment of said amount, that this Council has the right to know officially in what manner the funds which it has subscribed have been disposed of.

45.—On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman O'CONNELL, it was

Resolved: That this Council has learned with deep regret of the demise of Sir Alphonse Pelletier, Lieutenant Governor of the Province of Quebec, and considers it its duty to place on record the merit and eminent qualities of this distinguished statesman who, in all the high positions he has held, did honor to his country and to his countrymen; that this Council express to the family of the deceased its sympathy in their sad bereavement and that a copy of this resolution be transmitted to them; and that His Worship the Mayor be requested to represent the City at the funeral.

#### NOTICES OF MOTION.

46.—By alderman Létourneau, to amend By-law No. 358 "re" buildings in St. Henry Ward.

47.—By alderman Prud'homme, to amend By-law No. 391 "re" buildings in Mount-Royal Ward.

#### QUESTIONS PUT BY MEMBERS.

48.—Certain questions were put to the Board of Commissioners with a request that replies be sent thereto at the next meeting of the Council by

(1) Alderman Turcot, "re" sodding of sidewalks in Laurier Ward;

(2) Alderman Ward, "re" storing of material, corner of St. Catherine and Crescent St.;

(3) Alderman Prud'homme, "re" gas supply in Mount Royal Ward;

(4) Alderman Roux, "re" annual report of the Board of Commissioners;

(5) Alderman Larivière, "re" opening of certain streets in Longue-Pointe Ward;

(6) Alderman Drummond, "re" sewer in Pie IX Avenue.

On motion of alderman L. A. LAPOINTE, seconded by alderman Monahan,

The Council adjourned.

L. O. DAVID,  
City Clerk.

RENE BAUSSET,  
Sous-Greffier de la Cité.

Asst. City Clerk.

**COMMISSION SPECIALE "re" TELEPHONE**

Compte rendu de l'assemblée du 24 avril

Sont présents: MM. les échevins Carter, Larivière, Bastien et L. A. Lapointe.

1.—M. l'échevin Carter est nommé président de la Commission.

2.—M. J. L. Archambault, avocat de la Cité, se présente devant la Commission au sujet de la requête présentée par la Cité de Montréal à la Commission des Chemins de fer du Canada pour obtenir une réduction des taux de service téléphonique.

M. Archambault déclare que pour préparer la cause de la Ville il serait opportun de visiter Toronto et Ottawa afin de consulter les autorités de ces villes et y faire l'examen des dossiers, etc., se rattachant à cette question.

Résolu: D'autoriser M. Archambault, avocat de la Cité, à visiter Toronto et Ottawa à ce sujet et de se procurer tous les renseignements nécessaires.

3.—Le Président est autorisé à inviter les citoyens en général à produire devant la Commission les plaintes qu'ils ont à formuler contre la Compagnie de Téléphone Bell.

4.—Soumise et lue une lettre de M. W. D. B. Scott, se plaignant de surtaxe de la part de la Compagnie de Téléphone Bell.

Résolu: Que l'étude de ladite plainte soit remise à plus tard jusqu'à ce qu'aient été reçues les autres plaintes des citoyens.

Ajournement.

RENE BAUSSET,  
Sous-Greffier de la Cité.

**CONSEIL MUNICIPAL**

ASSEMBLEE MENSUELLE DU LUNDI, 8 MAI 1911.

*Ordre du Jour.*

1. Nomination du Maire-Suppléant.

**RAPPORTS.**

2. BUREAU DES COMMISSAIRES.—Demandant un crédit de \$13,000 pour l'expropriation des rues Ste-Anne et du Collège, dans le quartier Bordeaux. (24 avril).

3. BUREAU DES COMMISSAIRES.—Pour permettre à la compagnie "Canadian Northern Quebec Railway Co." de fermer les rues Robillard et Stadacona. (24 avril).

4. BUREAU DES COMMISSAIRES.—Pour établir la ligne homologuée de l'avenue Monkland. (1 mai).

**MOTIONS.**

5. WARD.—Pour amender le règlement No 418 "re" édifices sur la rue Bishop. (10 avril).

6. WARD.—Pour abroger vote "re" édifice du Forum. (10 avril).

7. LAMOUREUX.—Pour amender le règlement No 296 "re" marchés. (10 avril).

8. BOYD.—Pour amender le règlement No. 430 "re" édifices sur la rue Prince-Arthur. (10 avril).

9. MORIN.—Au sujet des négociations avec la Compagnie des Tramways. (10 avril).

10. BASTIEN.—Pour amender le règlement No 328 "re" fermeture des magasins de bonne heure. (24 avril).

11. L. A. LAPOINTE.—Pour l'adoption d'un règlement "re" automobiles. (24 avril).

**SPECIAL COMMITTEE "re" TELEPHONE**

Report of meeting held on the 24th April.

Present: Aldermen Carter, Larivière, Bastien and L. A. Lapointe.

1.—Alderman Carter was appointed Chairman of the Committee.

2.—Mr. J. L. Archambault, City Attorney, appeared before the Committee in connection with the application of the City of Montreal to the Board of Railway Commissioners for Canada, for improved telephone rates.

Mr. Archambault explained that in order to prepare the case of the City it would be advisable to visit Toronto and Ottawa to consult the authorities there, as well as examine records, etc., bearing on the question at issue.

Resolved: To authorize Mr. Archambault, City Attorney, to visit Toronto and Ottawa in this connection and to secure all necessary information.

3.—The Chairman was authorized to call upon citizens generally to lodge their complaints against the rates of the Bell Telephone Company with the Committee.

4.—Submitted and read a letter of Mr. W. D. B. Scott, complaining of overcharge on the part of the Bell Telephone Company.

Resolved: That consideration of said complaint be deferred pending the reception of other complaints from the citizens.

Adjourned.

R. BAUSSET.  
Asst. City Clerk.

**CITY COUNCIL**

MONTHLY MEETING OF MONDAY, MAY 8th, 1911.

*Order of the Day*

1. Appointment of the acting Mayor.

**REPORTS.**

2. BOARD of COMMISSIONERS.—For an appropriation of \$13,000 to expropriate St. Ann and College streets in Bordeaux ward. (24th April).

3. BOARD of COMMISSIONERS.—To allow the Canadian Northern Quebec Railway Co. to close Robillard and Stadacona Streets. (24th April).

4. BOARD of COMMISSIONERS.—To establish homologated line on Monkland Avenue. (1st May).

**MOTIONS.**

5. WARD.—To amend by-law No. 418 "re" buildings on Bishop street. (10th April).

6. WARD.—To repeal vote "re" Forum building. (10th April).

7. LAMOUREUX.—To amend by-law No. 296 "re" markets. (10th April).

8. BOYD.—To amend by-law No. 430 "re" buildings on Prince Arthur street. (10th April).

9. MORIN.—Anent negotiations with Tramways Co. (10th April).

10. BASTIEN.—To amend by-law No. 328 "re" early closing of stores. (24th April).

11. L. A. LAPOINTE.—For a by-law "re" automobiles. (24th April).

12. L. A. LAPOINTE.—Pour l'adoption d'un règlement conférant certains pouvoirs aux officiers du département des Incendies. (24 avril).
13. BRODEUR.—Re construction d'un tramway élevé sur la rue Craig. (24 avril).
14. LETOURNEAU.—Pour amender le règlement No 358 "re" édifices dans le quartier St-Henri. (1 mai).
15. PRUD'HOMME.—Pour amender le règlement No 391 "re" édifices dans le quartier Mont-Royal. (1 mai).

## REGLEMENTS.

16. 1re, 2e et 3e lecture d'un règlement à l'effet d'exproprier la "Montreal Water and Power Co.". (14 février). (LAPOINTE, N.).
17. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement amendant les règlements Nos 49 et 362 "re" vases. (21 février). (ROBINSON). (Imprimé).
18. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement amendant le règlement No 395 concernant la vente des journaux. (TETREAU). (13 juillet).
19. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement régissant la construction des édifices sur certaines rues. (LECLAIRE). (20 octobre).
20. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement à l'effet d'amender le règlement No 352 concernant les égouts. (2 septembre). (TETREAU).
21. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement à l'effet d'amender le règlement No 356 concernant les marchands d'effets d'occasion. (2 septembre). (TETREAU).
22. 2e et 3e lectures d'un règlement à l'effet d'amender le règlement No 296 concernant les marchés. (17 octobre). (DEGUIRE). (Imprimé).
23. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement concernant la construction des édifices sur le Parc Valois. (28 octobre). (MAYRAND).
24. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement amendant le règlement No 260 "re" édifices. (6 mars). (CLEMENT).
25. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement "re" enseignes électriques. (6 mars). (DANDURAND).
26. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement amendant le règlement No 270 "re" excavations dans les rues. (20 mars). (LAPOINTE, L. A.). (Imprimé).
27. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement amendant le règlement No 239 "re" soupapes automatiques pour égouts. (20 mars). (LAPOINTE, L. A.).
28. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement amendant le règlement No 270 "re" plantation d'arbres (20 mars). (LAPOINTE, L. A.).
29. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement à l'effet de forcer les propriétaires d'installer des robinets d'arrêt. (20 mars). (LAPOINTE, L. A.). (Imprimé).
30. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement pour forcer les constructeurs de bâtiments d'obtenir le niveau de la rue. (27 mars). (LAPOINTE, L. A.). (Imprimé).
31. 1re, 2e et 3e lectures d'un règlement abrogeant certains règlements de la Ville St-Louis. (3 avril). (TURCOT).

## DEPOSEE SUR LE BUREAU.

REQUETE de contribuables demandant que les magasins soient fermés le mardi soir. (24 avril).

12. L. A. LAPOINTE.—For a by-law to confer certain powers upon the officers of the Fire Department. (24th April).
13. BRODEUR.—Re construction of an elevated tramway on Craig street. (24th April).
14. LETOURNEAU.—To amend by-law No. 358 "re" buildings in St. Henri Ward. (1st May).
15. PRUD'HOMME.—To amend by-law No. 391 "re" buildings in Mount-Royal Ward. (1st May).

## BY-LAWS

16. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to expropriate the Montreal Water & Power Co. (14th February). (LAPOINTE, N.).
17. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-laws Nos. 49 and 362 "re" vaults. (21st February). (ROBINSON). (Printed).
18. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 395, concerning sale of newspapers. (TETREAU). (13th July).
19. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to regulate buildings on certain streets. (LECLAIRE). (20th October).
20. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 352 "re" sewers. (TETREAU). (2nd Sept.).
21. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 356 "re" second hand dealers. (2nd Sept.). (TETREAU).
22. 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 296 "re" markets. (17th Oct.) (DEGUIRE). (Printed).
23. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to regulate buildings on Park Valois. (28th Oct.) (MAYRAND).
24. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 260 "re" buildings. (6th March). (CLEMENT).
25. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law "re" electric signs. (6th March). (DANDURAND).
26. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 270 "re" excavations in streets. (20th March). (LAPOINTE, L. A.). (Printed).
27. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 239 "re" automatic sewer valves. (20th March). (LAPOINTE, L. A.).
28. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to amend by-law No. 270 "re" planting of trees. (20th March). (LAPOINTE, L. A.).
29. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to compel proprietors to install stop-cocks. (20th March). (LAPOINTE, L. A.). (Printed).
30. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to compel builders to obtain level of street. (27th March). (LAPOINTE, L. A.). (Printed).
31. 1st, 2nd and 3rd reading of a by-law to repeal certain by-laws of Ville St. Louis. (3rd April). (TURCOT).

## LAID ON THE TABLE.

PETITION from ratepayers asking that stores be closed Tuesday evenings. (24th April).



# AVIS PUBLIC

## Pavages Permanents

La Cité donne avis, par les présentes, qu'elle a l'intention de pavé, aux frais des propriétaires riverains, en matériaux permanents autres que le bois et le macadam, les rues suivantes:

- Rue St-Antoine, de Craig à Guy.
  - Rue Atwater, de Notre-Dame à St-Jacques.
  - Rue Beaudry, de Ste-Catherine à Robin.
  - Rue Boyer, de Rachel à Mont-Royal.
  - Rue Cadieux, de Prince-Arthur à Duluth.
  - Rue Hôtel-de-Ville, de Craig à Ste-Catherine.
  - Rue Charlevoix, de Wellington à la voie du G. T. R.
  - Rue Cathédrale, de St-Antoine à Lagauchetièrre.
  - Rue Chambord, du Parc Lafontaine à Mont-Royal.
  - Rue Cadieux, de Duluth à Mont-Royal.
  - Rue Durocher, de Sherbrooke à Prince-Arthur.
  - Rue Dufresne, de Notre-Dame à Ontario.
  - Rue Dorchester, de Papineau à Delorimier.
  - Rue Delorimier, de Marie-Anne à Mont-Royal.
  - Rue Déséry, de Notre-Dame à Ste-Catherine.
  - Rue St-Denis, du Tunnel à De Fleurimont.
  - Rue Fulford, de Notre-Dame à St-Jacques.
  - Rue St-Georges, de Craig à Dorchester.
  - Carré Gallery, de McCord à Wellington.
  - Avenue Green, de St-Jacques à St-Antoine.
  - Rue Guy, de Burnside à Sherbrooke.
  - Rue Huntley, de Comte à St-Zotique.
  - Rue St-Jacques, de St-Philippe à Ste-Elisabeth du Portugal.
  - Rue Lemoine, de St-Nicholas à St-Pierre.
  - Rue Island, de Centre à St-Patrick.
  - Rue Mansfield, de Dorchester à Ste-Catherine.
  - Rue de la Montagne, d'Adeline à Dorchester.
  - Rue Mont-Royal, de Sanguinet à St-Laurent.
  - Rue Mont-Royal, de St-Laurent à Mitcheson.
  - Rue Marie-Anne, de St-André à St-Hubert.
  - Rue Milton, de St-Laurent à Bleury.
  - Rue Milton, de Bleury à Université.
  - Rue Marie-Anne, de Mentana à Papineau.
  - Rue Metcalfe, de Dorchester à Sherbrooke.
  - Rue Mentana, de Marie-Anne à Mont-Royal.
  - Rue Montcalm, de Ste-Catherine à De Montigny.
  - Collège McGill, de Cathcart à Ste-Catherine.
  - Rue Notre-Dame, de Ste-Elisabeth du Portugal au Chemin de la Côte St-Paul.
  - Rue Ontario, des limites à Joliette.
  - Avenue Papineau, de la partie élargie à près de Dorchester
  - Avenue des Pins, de St-Laurent à l'Avenue du Parc.
  - Rue Parthenais, de Notre-Dame à Ste-Catherine.
  - Rue Prince-Arthur, de Lorne à Université.
  - Rue St-Patrick, de Shearer à Island.
  - Rue St-Patrick, de Charlevoix à Atwater.
  - Rue Shuter, de Prince-Arthur à Sherbrooke.
  - Rue Sanguinet, du Carré St-Louis à Roy.
  - Rue Shearer, de St-Patrick à Centre.
  - Rue Sanguinet, de Marie-Anne à Mont-Royal.
  - Rue Université, de Sherbrooke à Avenue des Pins.
  - Carré Victoria, extrémités nord et est.
  - Avenue des Pins, de l'Avenue du Parc à Université.
  - Rue Osborne, de Windsor à la Montagne.
- Ces travaux seront exécutés, à moins que d'ici au 8 mai prochain, la majorité en nombre des propriétaires intéressés sur chaque rue ou partie de rue qui doit être pavée, n'ait signifié, par écrit, au soussigné, son opposition à la confection desdits pavages.

Cette majorité sera calculée d'après le nombre de pieds



# PUBLIC NOTICE

## Permanent Pavements

The City hereby gives notice that it intends to pave at the cost of the bordering proprietors, with permanent materials other than wood and macadam, the following streets:

- St. Antoine street, from Craig to Guy.
- Atwater Ave, from Notre Dame to St. James.
- Baudry street, from St. Catherine to Robin.
- Boyer street, from Rachel to Mount Royal.
- Cadieux street, from Prince Arthur to Duluth.
- City Hall Ave, from Craig to Ste. Catherine.
- Charlevoix street, from Wellington to G. T. Ry tracks.
- Cathedral street, from St. Antoine to Lagauchetièrre.
- Chambord street, from La Fontaine Park to Mount Royal.
- Cadieux street, from Duluth to Mount Royal.
- Durocher street, from Sherbrooke to Prince Arthur.
- Dufresne street, from Natre Dame to Ontario.
- Dorchester street, from Papineau to de Lorimier.
- DeLorimier from Mary-Anne to Mount Royal.
- Desery street, from Notre-Dame to St. Catherine.
- St. Denis street, from the Tunnel to DeFleurimont.
- Fulford street, from Notre Dame to St. James.
- St. Georges street, from Craig to Dorchester.
- Gallery Sq, from McCord to Wellington.
- Green Ave. from St. James to St. Antoine.
- Guy street, from Burnside to Sherbrooke.
- Huntry street, from Comte to St. Zotique.
- St. James street, from St. Phillip to St. Elizabeth du Portugal.
- Lemoine street, from St. Nicholas to St. Peter.
- Island street, from Centre to St. Patrick.
- Mansfield street, from Dorchester to St. Catherine.
- Mountain street, from Adeline to Dorchester.
- Mount Royal street, from Sanguinet to St. Lawrence.
- Mount Royal street, from St. Lawrence to Mitcheson.
- Mary-Ann street, from St. André to St. Hubert.
- Milton street, from St. Lawrence to Bleury.
- Milton street, from Bleury to University.
- Mary-Anne street, from Mentana to Papineau.
- Metcalfe street, from Dorchester to Sherbrooke.
- Mentana street, from Mary-Anne to Mount Royal.
- Montcalm street, from St. Catherine to DeMontigny.
- McGill College Ave, from Catheart to St. Catherine.
- Notre Dame street, from St. Elizabeth du Portugal to Côte St. Paul Road.

- Ontario street, from eastern limits to Joliette.
- Papineau Ave., from portion widened near Dorchester.
- Pine Avenue, from St. Denis to St. Lawrence.
- Pine Ave., from St. Lawrence to Park Avenue.
- Parthenais street, from Notre Dame to St. Catherine.
- Prince-Arthur street, from Lorne to University.
- St. Patrick street, from Shearer to Island.
- St. Patrick street, from Charlevoix to Atwater.
- Shuter street, from Prince Arthur to Sherbrooke.
- Sanguinet street from St. Louis Sq. to Roy.
- Shearer street, from St. Patrick to Centre.
- Sanguinet street, from Mary-Anne to Mount Royal.
- University street, from Sherbrooke to Pine Avenue.
- Victoria Sq., from North and East extremities.
- Pine Avenue, from Park Avenue to Mountain.
- Osborne street, from Windsor to Mountain.

The said works shall be carried out, unless, between now and the 8th May next, the majority in number of the interested proprietors on each street or part of street to be paved, make known, in writing, to the undersigned, their opposition to said pavings.

Such majority will be calculated according to the num-

linéaires que chaque propriétaire de terrain possède, le long des rues ou parties de rues à être pavées.

Cet avis est donné sans préjudice aux droits que la Cité détient, en vertu des dispositions de la loi 1 Geo. V. (2ième session) chap. 60, art. 25.

Par ordre,

L. O. DAVID,  
Greffier de la Cité.

Bureau du Greffier de la Cité,  
Hôtel de Ville,  
Montréal, 28 avril 1911.



## Gauthier Street

Erasure and replacing of the homologated lines of Gauthier street, between Delorimier Avenue and Chaussé St., in the St. Mary's Ward of the City of Montreal.

### PUBLIC NOTICE.

PUBLIC NOTICE is hereby given that the City of Montreal will, by and through their undersigned attorneys and counsel, present to the Superior Court for the District of Montreal, in the Province of Quebec, sitting in the division of practice (room No 31) at the Court House of this City, on Tuesday, the thirtieth day of May instant (1911), at half past ten o'clock in the forenoon or so soon as counsel can be heard, a petition asking that the homologated plan of St. Mary's Ward of the City of Montreal be modified by erasing and replacing the homologated lines of Gauthier street, between Delorimier Avenue and Chaussé street,—as indicated on the plan to be filed with said petition.

ETHIER, ARCHAMBAULT,  
LAVALLÉE, DAMPHOUSSE,  
JARRY & BUTLER,

Attorneys for the City of Montreal.

City Hall,  
Montreal, May 5th, 1911.



## Aqueduc

### Tuyau d'Arrosage

AVIS PUBLIC est par les présentes donné que toute personne qui désire se servir de tuyau d'arrosage alimenté avec l'eau de la Ville, est tenue de se procurer tous les ans un permis à cet effet et de payer d'avance la taxe de \$2.00 imposée par la loi, sous peine d'une sévère pénalité.

Toutes personnes qui se serviront de tels tuyaux d'arrosage sans avoir payé ladite taxe, seront poursuivies suivant la loi.

T. W. LESAGE,  
Surintendant de l'Aqueduc.

Bureau de l'Aqueduc,  
Hôtel de Ville,  
Montréal, le 2 mai 1911.

AVIS PUBLIC est par les présentes donné que toute personne qui désire se servir de tuyau d'arrosage alimenté avec l'eau de la Ville, est tenue de se procurer tous les ans un permis à cet effet et de payer d'avance la taxe de \$2.00 imposée par la loi, sous peine d'une sévère pénalité.

Toutes personnes qui se serviront de tels tuyaux d'arrosage sans avoir payé ladite taxe, seront poursuivies suivant la loi.

T. W. LESAGE,  
Surintendant de l'Aqueduc.

Bureau de l'Aqueduc,  
Hôtel de Ville,  
Montréal, le 2 mai 1911.

ber of lineal feet owned by each proprietor of land along the streets or part of streets to be paved.

This notice is given without prejudice, to the rights with which the City is vested, in virtue of the provisions of the Act 1 George V, (2nd session), chap. 60, art. 25.

By order,

L. O. DAVID,  
City Clerk.

City Clerk's Office,  
City Hall,  
Montreal, April 28th, 1911.



## Rue Gauthier

Effacement et remplacement des lignes homologuées de la rue Gauthier, entre l'avenue Delorimier et la rue Chaussé, dans le quartier Ste-Marie de la Cité de Montréal.

### AVIS PUBLIC.

AVIS PUBLIC est par les présentes donné que la Cité de Montréal, par ses conseils et procureurs soussignés, présentera une requête à la Cour Supérieure du District de Montréal, dans la Province de Québec, siégeant en la division de pratique (chambre No 31) au palais de justice de cette Cité, mardi le trentième jour de mai courant (1911), à dix heures et demie de l'avant-midi ou aussitôt que conseil pourra être entendu, pour demander que le plan homologué du quartier Ste-Marie de la Cité de Montréal soit modifié en effaçant et remplaçant les lignes homologuées de la rue Gauthier, entre l'avenue Delorimier et la rue Chaussé,—tel qu'indiqué sur le plan qui sera produit avec ladite requête.

ETHIER, ARCHAMBAULT,  
LAVALLÉE, DAMPHOUSSE,  
JARRY & BUTLER,

Procureurs de la Cité de Montréal

Hôtel de Ville,  
Montréal, 5 mai 1911.



## Water Works

### Hand Hose

AVIS PUBLIC est par les présentes donné que toute personne qui désire se servir de tuyau d'arrosage alimenté avec l'eau de la Ville, est tenue de se procurer tous les ans un permis à cet effet et de payer d'avance la taxe de \$2.00 imposée par la loi, sous peine d'une sévère pénalité.

T. W. LESAGE,  
Superintendent W. W.

Water Works Department,  
City Hall,  
Montréal, May 2nd, 1911.

## MUTATIONS DE PROPRIÉTÉS—TRANSFERS OF PROPERTIES

## MONTREAL-EST

## MONTREAL-EAST.

Quartier Ward.	No. d'enregistrement Registration Number.	Date de l'enregistre- ment Date of registration.	Date du contrat doe. Date of deed.	Vendeur Vendor.	Acquéreur Purchaser.	No. du cadastre Cadastral number.	Etendue-Area. Rue Street.	Prix Price.	Genre.—a—Descript.
LaFontaine	81455	18 avril 1911	30 mars 1911	Dame S S Monast et al	E R Gareau.	1190-2.....	1600 St André.....	B \$ 3600	
St Jean Bte.	81456	18 do	6 avril "	Dame L J A Surveyer	A Coulombe	15-494.....	1400 Rivard.....	B 2500	
St Louis	81457	18 do	11 do	Dame D St' achan	A Roginsky	103.....	Cadieux.....	B 0000	
do	81470	19 do	4 do	Dame W A Duckett et al.	H B Fuerst	158-3.....	3063 St Denis.....	B 13000	
Papineau	81472	19 do	18 do	Succ J Brunet	J Gagnon	1225-231.....	1917 Cartier.....	B 670	
LaFontaine	81474	19 do	19 do	W Fahey.	L Giroux	1203-282.....	3225 St Hubert.....	B 3550	
St Laurent	81477	20 do	31 mars "	O J tras.	J Jobin	370-3-1.....	4148-6.....	B	
Est.	81478	20 do	20 fév.	T Belisle.	J B Dupré.	1211-20.....	2756 Mentana.....	B 5000	
St Louis	81480	20 do	19 avril "	P Bilodeau	A Rosenberg.	902-66-2.....	6072 Notre Dame.....	B 7200	
St Laurent	81481	20 do	19 do	G Zudick.	J H Maker.	44-21.....	1308 Sanguinet.....	B 9500	
St Jacques	81488	21 do	19 do	W M Kearns.	C W Lindsay.	523.....	3261 Avenue du Parc	B 98500	
St Louis	81489	21 do	12 do	O Constantineau.	J B Baillargeon	423.....	6392 Ste Catherine.....	B 38800	
Papineau	81495	21 do	.....	G Rabinovitch & al.	J Mathias Uorion.	1225-86.....	2598 do.....	L 15000	
do	81496	22 do	.....	G Tremblay.	J Desrosier.	1223-46.....	4600 Dumont.....	B 680	
do	81497	22 do	24 mars 1911	A Gagnon	F Lepage	1224-59.....	2500 Sherbrooke.....	B 8000	
St Louis	81500	22 do	15 avril 1911	J M Dorion	M Selest & al.	14.....	3240 Vitre.....	B 9000	
	81502	22 do	.....	A Rainbau					

## MONTREAL-WEST.

St Joseph	150401	10 avril 1911	7 avril 1911	N V Coady & al.	N P Kearney	520.....	3118 Versailles.....	B \$ 6501	
St Anne	150403	10 do	8 do	V Castonguay	A Delorme	1807.....	1411 St Maurice.....	L Dona- tion.	
St Joseph	150404	10 do	4 do	M J Walsh	C R A Walsh	87-16.....	1357 Coursol.....	B \$ 40 0	
Ouest.	150406	10 do	30 déc. 1910	W D Beardmose & al	J W Coristine	63.....	22 2 9 / 100 St Peter.....	B 1	& consid.
St André	150409	10 do	21 mars 1911	Terrace Land Co.	H B Brainerd	1755-8.....	5162-6 Avenue Ontario	L \$ 10182 30	
St George	150411	10 do	27 do	Dame S Gamsford	Ross Realty Co.	1359.....	13035 Cathcart.....	B 52140	
do	150414	10 do	4 avril "	A Joyce	W M Birks.	1262.....	4937 do.....	B 40000	
St André	150415	10 do	4 do	F L Hagar	do	1258.....	1868 do.....	B 15000	
St Joseph	150416	10 do	4 do	S H Ewing	G Hannah.	1719-5.....	1756 Seaforth.....	B 14000	
St André	150417	12 do	11 do	S V Goulet	N J Holden.	893.....	2220 Roy.....	B 6000	
do	150426	12 do	10 do	O Lamairon	X Charbonneau.	1567-8, etc	3718 Overdale.....	B 45000	
Ste Anne	150428	12 do	10 do	F W Cotter	H C Goodfellow.	1654-73.....	1552 Fort.....	B 5900	
St Gorge	150431	12 do	10 do	The Mtl Loan & Mfg.	T Smith.	649.....	4800 Farm.....	B 1626 13	
do	150434	12 do	11 do	M Vineberg	Carrick Ltd.	1457.....	19275 Ste Catherine.....	B 674433 50	
St André	150435	13 do	3 do	D McEachran	Dame H. Pellet.	1811.....	2955 University.....	B 15000	
St George	150437	13 do	25 fév.	R B Edwards	W Vincent.	1545-10.....	2088 St Antoine.....	B 7500	
St Joseph	150439	13 do	12 avril "	J B McLean	West End Land Co.	1297.....	2220 Victoria.....	B 10250	
St André	150444	13 do	12 do	C M M McKay	Dame E Cavanagh.	428.....	8673 Richmond.....	B 440 0	
St George	150448	18 do	17 mars "	J E Dabymphe	C R Dabymphe.	P 1625 J-25.....	3853 St Mark.....	B 8750	
St André	150454	8 do	28 do	J Mill	W F Hamilton.	P S E 1522-1.....	2718 Mountain.....	B 13500	
St Anne	150455	18 do	5 avril "	C A Smart	W Bumbray.	507-18.....	2500 Britannia.....	B 1600	
St André	150459	18 do	9 mars "	Terrace Land Co Ltd.	Dame D Yule.	1755-27-1.....	16695 Redpath.....	L 1	
do	150460	18 do	21 do	do	Royal Trust Co.	1755-16.....	6000 Pine Avenue.....	L \$ 12000	
St George	150462	18 do	13 avril "	D A Budge	S L D Harris.	1839-23, etc	1826 Milton.....	B 8000	
do	150463	18 do	4 do	K D Church	J H Hand & al.	1663-23, etc	1655 Lincoln.....	L 12000	
do	150465	19 do	12 do	O Lamoureux	P DuTremblay.	1639-70.....	2646 Dorchester.....	B 6600	
do	150467	19 do	3 do	Terrace Land Co.	Dame J A Gillespie.	1755-16.....	4200 Pine Avenue.....	L 400	
St Joseph	150475	19 do	23 fév.	G Plow & al	P W H Sutherland.	P 1673.....	2423 St Mathieu.....	L 6500	
do	150479	19 do	12 avril "	S H Ewing	Dame T D Bell.	1719-4.....	1756 Seaforth.....	L 13880	
St Joseph	150482	20 do	8 do	J J Carrick	L Col J H Burland.	P 901.....	St James.....	B 1	
do	150485	20 do	19 do	Dame J Severs et al.	J A Laughlin et al.	173, etc	Canning.....	B \$ 3000	
St George	150487	21 do	13 do	W G Payne	P O N O 1760.	28443 Drummond.	1826 Milton.....	B 8000	
do	150488	21 do	12 do	Montreal Gas Co.	Dame H MacKenzie	9328 Shannon.....	1655 Lincoln.....	L 10000	
St Joseph	150490	21 do	12 do	Protoneute de la Cou	D R Angles.	2560 Versailles.....	1756 Seaforth.....	B 11064	
St André	150494	22 do	20 do	do	Louis Pepin.	496.....	2900 Crescent.....	B 3850	
do	150495	22 do	12 do	R Munro	M A M Bryson.	1576-7.....	2305 Hanover.....	B 11000	
St Joseph	150496	22 do	13 do	J Simpson	C Charters.	1125.....	2393 St Antoine.....	B 9000	
do	150497	22 do	19 do	J A Stuart	Dame W Gibson.	1/2 S E 218.....	2400 Quesnel.....	B 6500	
St André	150499	22 do	20 do	Shérif de Montréal	A Dube.	84.....	1791 700 Sherbrooke.	B 3400	
do	150502	24 do	6 do	Succ. A Cantin.	C J Doherty et al.	1701-2.....	6500 9 McGregor.	B 17500	
St André	150503	24 do	12 do	C G Greenshields	De J N Greenshields.	1726-H.....	17500 1		
St George	150510	25 do	18 mars "	Kemp Mfg Co.	Sheet Metal Prod. Co.	P 1013.....	15327 St. Antoine.....	L & consid.	
do	150513	25 do	10 avril "	S E Lechlenhein	Dame H Woodburn.	1475.....	5708 204 Peel.....	B \$ 46500	
St Joseph	150515	25 do	11 do	P Brisset des Nos.	Dame W S Marchand	1507-13, etc	10068 Drummond.	L 52000	
St André	150516	25 do	5 janv.	P Connolley	Fred E Smith.	471.....	3437 44 Lusignan.	B 2500	
do	150520	26 do	22 mars	L E Trudeau et al.	Royal Trust.	P N E 1561.....	1200 50 Argyle.	B 5000	
do	150524	27 do	12 avril "	A M Bryson.	J R Wilson.	1726-Y-3.....	2500 24 Summerhill.	B 15000	
do	150532	27 do	26 do	Sterling Realty Co	Succ. feu H Newman.	1715-20-2.....	2175 Sherbrooke.	B 19000	
do	150534	27 po	30 mars	Séminaire de	Z St Pierre.	1654-52.....	5040 St. Luc.....	B 8820	
do	150536	28 do	25 avril "	Montréal	Dame G R Grenier.	1566-1.....	2312 Argyle.....	B 7500	
St Joseph	150538	28 do	28 do	S D Vallières.	Ed Greenwood.	473-7.....	1868 62 Lusignan.	B 2900	
do	150539	28 do	13 fév.	Succ. W Cooper	Dame S A Hyman.	115, etc.	10147 Fulford et	B 28000	
do	150541	29 do	6 juin 1910	G Martin et al.	J G Bird.	P 272.....	115, etc.	B 15000	
do	150542	29 do	3 fév. 1911	Dame M Burke.	Dame S A Hyman.	531, etc.	4444 St. James.....	B 38950	
St George et	150547	29 do	10 avril "	G Constantineau.	Ogilvey Realty Ltd.	1524.....	43814 Ste. Catherine.	B 696250	

P. TERRAULT,  
Régistraire de la Ville.—Registrar.  
Par A. SAUVÉ.

## PERMIS DE CONSTRUCTION.

## BUILDING PERMITS.

*Décernés durant la semaine finissant le 26 Avril 1911.**Issued during the week ending the 26th April 1911.*

Date.	No. du Permis. a 1911	Endroit.—Location			Quartier. — Ward.	Propriétaire. — Owner.	Résidence — Residence	Classe. — Class.	Coût. — Cost.
*Avril 5	492 R.	169 Iberville . . . . .	163-1598 . . . . .	Hochelaga . . . . .	Kendall Bros . . . . .	7 Champagne . . . . .			\$ 1500
do 5	493 N.	Chatham . . . . .	1100 . . . . .	Ste Anne . . . . .	Canada Paint Coy . . . . .	572 William . . . . .	2ème classe . . . . .	1300	
do 5	494 N.	Sanguinet . . . . .	8 ½ s. 266 . . . . .	St Denis . . . . .	Marie Riendeau . . . . .	2176 St Denis . . . . .	3ème classe . . . . .	1600	
do 5	495 R.	Richmond . . . . .	151 . . . . .	St Joseph . . . . .	R McFarland Coy Ltd . . . . .	409 Richmond . . . . .	900		
do 5	496 N.	Sanguinet . . . . .	2613-2367 . . . . .	St Denis . . . . .	E Leroux . . . . .	1206 Dufferin . . . . .	600		
do 5	497 R.	147 Palm . . . . .	1704-242 . . . . .	St Henri . . . . .	J N Lussier . . . . .	104 College . . . . .	425		
do 5	498 R.	1131&1133 St Antoine . . . . .	P 1597 . . . . .	do . . . . .	G Viau . . . . .	1133 St Antoine . . . . .	250		
do 5	499 R.	64 Delinelle . . . . .	1705-72 . . . . .	do . . . . .	E D'Anjou . . . . .	64 Delinelle . . . . .	75		
do 5	500 N.	Maréchal . . . . .	25-93-1 . . . . .	Mont Royal . . . . .	A Cardinal . . . . .	812 Marechal . . . . .	500		
do 5	501 N.	St Urbain . . . . .	2131 . . . . .	Laurier . . . . .	S Lanouette . . . . .	2431 St Urbain . . . . .	3800		
do 5	502 N.	M'plewood . . . . .	280-288 . . . . .	Mont Royal . . . . .	Dame J Gariepy . . . . .	150 Boul. St Joseph . . . . .	1000		
do 6	503 N.	St Philippe . . . . .	1486-2 . . . . .	St Henri . . . . .	O Blay . . . . .	89 Dagenais . . . . .	5000		
do 6	504 N.	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	pour les 2 . . . . .		
do 6	505 N.	St Denis . . . . .	do . . . . .	St Louis . . . . .	Artisans C . . . . .	115 St Frs Xavier . . . . .	69900		
do 18	631 N.	Sussex . . . . .	1641 . . . . .	St André . . . . .	M Peath . . . . .	207 et 209 Lake of Wood Bldg . . . . .	150		
do 18	635 N.	Waverly . . . . .	11-703 . . . . .	Laurie . . . . .	B Dépatie . . . . .	207 St Urbain . . . . .	3000		
do 18	636 R.	Notre Dame W . . . . .	1350 . . . . .	Ste Cunégonde . . . . .	J Besuer . . . . .	1196 do . . . . .	200		
do 18	637 N.	Cartier . . . . .	2561-225 . . . . .	Papineau . . . . .	J Renaud . . . . .	225 Papineau . . . . .	3000		
do 18	638 N.	Desjardins . . . . .	183-289 . . . . .	Rosemont . . . . .	J Guindon . . . . .	301 Moreau . . . . .	150		
do 18	639 N.	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	O Rizeau . . . . .	1905 Ontario . . . . .	150		
do 18	640 N.	Parthenais . . . . .	9-149 & 150 . . . . .	DeLorimier . . . . .	E Racette . . . . .	1112 DeLorimier . . . . .	31500		
do 18	641 N.	Highland . . . . .	179-379 . . . . .	N. D. de G . . . . .	G W Deslauriers . . . . .	210 N. D. de G . . . . .	4500		
do 19	642 N.	St Hubert . . . . .	489-253 . . . . .	St Denis . . . . .	V Pelletier . . . . .	3432 St Hubert . . . . .	1800		
do 19	643 N.	St Urbain . . . . .	11-462 . . . . .	Laurier . . . . .	A Allary . . . . .	2022 St Urbain . . . . .	4000		
do 19	644 N.	Clark . . . . .	11-1095 . . . . .	do . . . . .	J Buccas, Fils . . . . .	2888 Esplanade . . . . .	10000		
do 19	645 N.	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	pour les 2 . . . . .		
do 19	646 R.	1-84 Dufferin . . . . .	do . . . . .	St Denis . . . . .	C Fiset . . . . .	1184 Dufferin . . . . .	1000		
do 19	647 R.	712 Gilford . . . . .	325 . . . . .	do . . . . .	P Longpré . . . . .	1196 St Dominique . . . . .	50		
do 19	648 R.	2099 Notre Dame W . . . . .	1722 . . . . .	St Henri . . . . .	O Letourneau . . . . .	2099 Notre Dame O . . . . .	70		
do 19	649 R.	22 Philomène . . . . .	1773 . . . . .	do . . . . .	S Landreville . . . . .	22 Ste. Philomène . . . . .	3000		
do 19	650 N.	Delisle . . . . .	941-71 . . . . .	do . . . . .	G Paquette . . . . .	50 Dagenais . . . . .	pour les 2 . . . . .		
do 19	651 N.	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	zabeth du Portugal . . . . .	165		
do 19	652 N.	Ste Eli zabeth du Portu gal . . . . .	1704-393 . . . . .	do . . . . .	A Gibeau . . . . .	2106 Dufferin . . . . .	300		
do 19	653 R.	2106 Dufferin . . . . .	616 . . . . .	St Denis . . . . .	J Moreau . . . . .	Rose de Lima . . . . .	2500		
do 19	654 N.	DeLilie . . . . .	911-811 . . . . .	St Henri . . . . .	A Huard . . . . .	154 Montcalm . . . . .	1700		
do 19	655 N.	Bordeaux . . . . .	209-336 . . . . .	do . . . . .	L Lafleche . . . . .	405 Cadieux . . . . .	250		
do 19	656 N.	Giltfr. . . . .	485-328 . . . . .	St Denis . . . . .	D A Dickson . . . . .	12 Marquette . . . . .	50		
do 19	657 N.	Roseland Park . . . . .	533 . . . . .	St Louis . . . . .	Dame Courtemanche . . . . .	17 St Edouard . . . . .	50		
do 19	658 R.	Uadiex . . . . .	2600 . . . . .	St Denis . . . . .	A Pilon . . . . .	131 Workman . . . . .	120		
do 19	659 R.	St Hubert . . . . .	661 . . . . .	St Denis . . . . .	D Bourgeois . . . . .	81 Stanley . . . . .	200		
do 19	660 R.	Workman . . . . .	SteCunégonde . . . . .	Hochelaga . . . . .	E Dansereau . . . . .	1746 Labelle . . . . .	1500		
do 19	661 N.	Atlantic . . . . .	36-26 . . . . .	do . . . . .	E tournoyer . . . . .	577 Joliette . . . . .	350		
do 19	662 N.	Parthenais . . . . .	208 . . . . .	St Denis . . . . .	Wm Mitchell . . . . .	472 do . . . . .	800		
do 19	663 N.	Joliette . . . . .	29-1109 . . . . .	St Denis . . . . .	R Nizau . . . . .	457 Ste Catherine O . . . . .	600		
do 19	664 N.	do . . . . .	do . . . . .	Laurier . . . . .	J Cyr . . . . .	555 Colonial . . . . .	150		
do 19	665 N.	St André . . . . .	132-B . . . . .	St Denis . . . . .	J Smith . . . . .	104 Crescent . . . . .	40		
do 19	666 N.	St Urbain . . . . .	P 11-553 . . . . .	St Georges . . . . .	A Ratelle . . . . .	1066 Dorion . . . . .	2400		
do 19	667 R.	553 Ste Catherine O . . . . .	1193-5 . . . . .	St Henri . . . . .	O Blain . . . . .	1857A St Jacques . . . . .	100		
do 19	668 N.	Dorion . . . . .	153-302 . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	2.5 Delinelle . . . . .	200		
do 19	669 R.	Elizabeth du Portugal . . . . .	327 S'e Portugal . . . . .	St Henri . . . . .	J Bergevin . . . . .	111 Brebeuf . . . . .	2500		
do 20	670 R.	295 Linelle . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	J Bél site . . . . .	410 St André . . . . .	200		
do 20	671 N.	DesCarrières . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	Z Bourdeau . . . . .	307 Masson . . . . .	100		
do 20	672 R.	188 Berri . . . . .	P 439 . . . . .	St Denis . . . . .	A Deschamps . . . . .	1308 St Hubert . . . . .	pour les 4 . . . . .		
do 20	673 N.	Masson . . . . .	172-1321 . . . . .	St Denis . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	1200		
do 20	674 N.	do . . . . .	do . . . . .	St Denis . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	pour les 4 . . . . .		
do 20	675 N.	Boyer . . . . .	398-501 . . . . .	St Denis . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	100		
do 20	676 N.	do . . . . .	do . . . . .	St Denis . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	pour les 2 . . . . .		
do 20	677 N.	do . . . . .	do . . . . .	St Denis . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	100		
do 20	678 N.	do . . . . .	do . . . . .	St Denis . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	100		
do 20	679 N.	630 Dumont . . . . .	1221 . . . . .	Papineau . . . . .	P Lepains . . . . .	1172 Simard . . . . .	300		
do 20	680 N.	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	pour les 2 . . . . .		
do 20	681 N.	Ste Eli zabeth du Portu gal . . . . .	gal . . . . .	St Henri . . . . .	Fab. Ste Elizabeth du P . . . . .	340 Ste Eliz. du P . . . . .	5600		
do 20	682 N.	Sir G E Cartier . . . . .	1705 . . . . .	do . . . . .	Jos Dupuis . . . . .	65 Delinelle . . . . .	5500		
do 20	683 R.	335&337 Centre . . . . .	P 335 . . . . .	St Gabriel . . . . .	E C Perkins . . . . .	335 et 37 Centre . . . . .	1200		
do 20	684 N.	Redpath . . . . .	1705 P de l . . . . .	St André . . . . .	W Kearns . . . . .	81 Avenue du Parc . . . . .	16000		
do 20	685 N.	Waverly . . . . .	11-702 . . . . .	Laurier . . . . .	A Duquette . . . . .	435 Asgrain . . . . .	2000		
do 21	686 N.	Chapleau . . . . .	269-173 . . . . .	St Marie . . . . .	V Lafontaine . . . . .	639 Iberville . . . . .	2800		
do 21	687 R.	109 St James . . . . .	157-160 . . . . .	Centre . . . . .	Bank of Montreal . . . . .	109 St James . . . . .	5700		
do 21	688 N.	St Hubert . . . . .	189-313 . . . . .	St Denis . . . . .	F X Lafleur . . . . .	3373 St Hubert . . . . .	500		
do 21	689 R.	St Jacques . . . . .	835 & 836 . . . . .	St Cunégonde . . . . .	J Gougeon . . . . .	do . . . . .	100		
do 21	690 N.	DeLorimier . . . . .	136 . . . . .	DeLorimier . . . . .	Wm Hogan . . . . .	Cô des Neiges Rd . . . . .	6000		
do 21	691 N.	Molson Park . . . . .	207-277 . . . . .	Rosemont . . . . .	B Blease . . . . .	3000	pour les 2 . . . . .		
do 21	692 R.	74 & 76 St Rémi . . . . .	1703 . . . . .	St Henri . . . . .	E Léger . . . . .	247 Ontario . . . . .	500		
do 21	693 N.	City Hall . . . . .	137-217 . . . . .	Laurier . . . . .	J Moran . . . . .	1437 St Jean Bap iste . . . . .	15		
do 21	694 N.	Mont Royal . . . . .	12-124 . . . . .	DeLorimier . . . . .	B Damiens . . . . .	898 Mont Royal . . . . .	5000		
do 21	695 N.	5ème Avenue . . . . .	77-3912 . . . . .	do . . . . .	O Duro ceau . . . . .	milton. Vile Emard . . . . .	2500		
do 21	696 N.	Sanguinet . . . . .	do . . . . .	St Denis . . . . .	M Francis . . . . .	5 St David . . . . .	500		
do 21	697 R.	79 Dufferin . . . . .	7-141 . . . . .	do . . . . .	A Roger . . . . .	78 Dufferin . . . . .	140		
do 21	698 N.	Cartier . . . . .	1225-18 . . . . .	Papineau . . . . .	J Paré . . . . .	240 Gauthier . . . . .	900		
do 21	699 N.	Colonial . . . . .	824 . . . . .	St Louis . . . . .	' Laganière . . . . .	31 Drolet . . . . .	5000		
do 21	700 N.	Alice . . . . .	563-579 & 580 . . . . .	St Denis . . . . .	H Germain . . . . .	83 Marin . . . . .	225		
do 21	701 R.	Notre Dame Est . . . . .	70 . . . . .	Parineau . . . . .	J Johnson . . . . .	1 Maisonneuve . . . . .	250		
do 21	702 R.	306 Sanguinet . . . . .	P 6 . . . . .	St Louis . . . . .	M Ilieff . . . . .	781 Craig . . . . .	50		
do 21	703 N.	Bishop . . . . .	8-1703 . . . . .	St André . . . . .	A Tremblay . . . . .	52 St Jacques . . . . .	23000		
do 21	704 N.	Dorchester W . . . . .	70-1639 . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	20400		
do 22	705 R.	Dufresne . . . . .	P 1415 . . . . .	D Z Lapierre . . . . .	1347 Notre Dame . . . . .	do . . . . .	350		
do 22	706 N.	Sherbrooke . . . . .	1654-29 à 40 . . . . .	Rév. Soeurs de la Congrégation Sherbrooke O . . . . .	H Barré . . . . .	268 Delisle . . . . .	150000		
do 22	707 N.	Victoria . . . . .	3617 . . . . .	St Joseph . . . . .	P Brault . . . . .	406 Champlain . . . . .	800		
do 22	708 N.	Dufferin . . . . .	594 . . . . .	St Denis . . . . .	Ghs McCaughan . . . . .	710 St Denis . . . . .	500		
do 22	709 N.	St Hubert . . . . .	189-173 . . . . .	do . . . . .	Ls Inbleau . . . . .	642 Parc LaFontaine . . . . .	25		
do 22	710 N.	Westminster . . . . .	174-273 . . . . .	N. D. de G . . . . .	G W Côté . . . . .	34 LaSalle . . . . .	1000		
do 22	711 N.	Bourdage . . . . .	291 . . . . .	do . . . . .	H Tessier . . . . .	48 De Iré . . . . .	800		
do 22	712 R.	174, 176, 178 St Antoine . . . . .	P 690 . . . . .	St Denis . . . . .	J Mthieu . . . . .	120 Sherbrooke . . . . .	150		
do 22	713 N.	Cartier . . . . .	1225-208 . . . . .	do . . . . .	I Frank . . . . .	2061 St Hubert . . . . .	800		
do 22	714 N.	Rossland . . . . .	229-162 . . . . .	St Denis . . . . .	A Bernard . . . . .	Côte Visitation . . . . .	300		
do 22	715 N.	Moreau . . . . .	89 . . . . .	Hochelaga . . . . .	C Lacroix . . . . .	778 Huntly . . . . .	50		
do 22	716 R.	120 Sherbrooke W . . . . .	5-611 & 612 . . . . .	St Denis . . . . .	E Archambeault . . . . .	323 Maisonneuve . . . . .	300		
do 22	717 N.	DeGaspé . . . . .	926-2613 . . . . .	do . . . . .	I Frank . . . . .	2573 St Hubert . . . . .	4000		
do 22	718 N.	5ème Ave. Rosemont . . . . .	172-1218 . . . . .	St Denis . . . . .	A Bernard . . . . .	2150 St Denis . . . . .	1500		
do 22	719 R.	Beaubien et Huntly . . . . .	St Denis . . . . .	do . . . . .	Com. Scolaire Catholique . . . . .	2061 St Hubert . . . . .	800		
do 22	720 R.	801&803 St Laurent . . . . .	822 . . . . .	St Denis . . . . .	C Lacroix . . . . .	Côte Visitation . . . . .	300		
do 22	721 N.	2573 St Hubert . . . . .	7-632 . . . . .	St Denis . . . . .	E Prud'homme . . . . .	778 Huntly . . . . .	50		
do 22	722 N.	St Denis . . . . .	292-8 . . . . .	do . . . . .	Bordeau . . . . .	do . . . . .	300		
do 22	723 N.	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	do . . . . .	pour les 2 . . . . .		

\* Pour les Nos 492 à 505 voir page 243. — For Nos. 492 to 505, see page 243.

## PERMIS DE CONSTRUCTION.—Suite —— BUILDING PERMITS.—Cont.

Date. 1911	No. du Permis. a Permit Number	Endroit.—Location			Quartier. Ward.	Propriétaire. Owner.	Résidence Residence	Classe. Class.	Coût. Cost.
		No.	Rue.—Street.	No.—Cadast.					
Avril 24	724 R.	177	Christ. Colomb		Duvernay	A Ghysens	Ave Hôtel de Ville		\$ 80
do 24	725 N.		dème Avenue	172-1157	S e Marie	A Landry	1311 DesEables	3ème classe	1000
do 24	726 N.		St Denis	162 & 163	St Denis	N Guindon	1277 St Denis	do	200
do 24	727 N.		St André	855	Lafontaine	B Pagé	398 St André	do	300
do 24	728 N.		Messier	12-132	DeLorimier	Wm Laliberté	Messier	do	5200
do 24	729 N.		do	do	do	do	do	do	pour les 2.
do 24	730 R.	398	Chambord	4 331-122	St Denis	H Bolduc	398 Chambord	do	
do 24	731 R.		Lenoir	1616	St Henri	Berliner Gramophone Co	Ltd	do	2500
do 24	732 R.		St Dominique	P 988.	St Louis	I Roden	113 St Maurice	do	125
do 24	733 R.	5635&56	37 St Laurent	787	do	E Salomon	567 St Laurent	do	700
do 24	734 R.	582	St Dominique	do	do	do	do	do	200
do 24	735 N.		Laurier	15-41 & 42	Laurier	M Charette	171 Mont Royal	3ème classe	12000
do 24	736 N.		do	do	do	do	do	do	pour les 2.
do 24	737 R.	15	Dorothée	154	Emard	J B Martlé	15 Dorothee	do	
do 24	738 R.	430	St Antoine	722-3	St Joseph	Fremont Café	130 St Antoine	do	3500
do 24	739 N.		DeLévis	133-159	St Denis	S Rosinsky	416 Dalhousie	3ème classe	3000
do 24	740 N.		St Philippe	P 1515.	St Henri	L Noiraux	55 DuCouvent	do	3000
do 24	741 N.		do	do	do	do	do	do	chaque.
do 24	742 N.		do	do	do	do	do	do	
do 24	743 N.		do	do	do	do	do	do	
do 24	744 N.		Marquette	3 S 144.	St Denis	M Sheffers	2122 Shaw	do	\$ 800
do 24	745 R.	279	St Antoine	P 1584.	St André	Ed Narwell	6 Beaver Hall	do	200
do 24	746 N.		Duquesne et Chamby	23 sub. 516 à 523	Hoch-laga	Ramsays Limited	Duquette	2ème classe	27000
do 24	747 N.		Dumont	1221-64	Ste Marie	George St Germain	244 L umont	3ème classe	3000
do 24	748 N.		St Louis	345-1.	Papineau	Dame Dagenais	277 Gau hier	do	1000
do 24	749 N.		Thirty Second	2643-889 & 890	St Denis	A Hallye	1325 St Denis	do	450
do 24	750 N.		Vermette	181-221.	St Henri	P Caroline	1588 Orleans	do	150
do 24	751 R.	114	Ste Marie	2460-1703.	St Denis	P Duval	114 St Marc	do	500
do 25	752 N.		Cowan	213 Nord	St Denis	H Fréneour	569 Cowan	3ème classe	200
do 25	753 R.	261	Panet	320	Papineau	E Beaudoin	261 Panet	do	900
do 25	754 R.	2285	St Hubert		St Denis	P Brennan	2285 St Hubert	do	50' 0
do 25	755 N.		G E Cartier	1721-23.	St Henri	P Campeau	253 St Ambroise	3ème classe	pour les 2.
do 25	756 N.		do	do	do	do	do	do	
do 25	757 N.		Boulev. Gouin	256-162 & 163	Ahuntsic	Jos Michaud	Ahuntsic	do	\$ 2000
do 25	758 R.	50	Beaudoin	1722	St Henri	H Lachapelle	48 Beaudoin	do	1000
do 25	759 R.	976	Ste Catherine	P 12.	St André	H Vipond	Bell Telephone Bldg	do	600
do 25	760 R.	291A	do	P 1175.	St Georges	D Diamant	London, Ont	do	600
do 25	761 N.		Beaulieu	3912-655 & 655	Emard	J Normandere	94 6ème Avenue	3ème classe	4' 0
do 25	762 N.		Valois	22.	Hochelaga	J Gagnon	1849 Notre Dame	do	2000
do 25	763 R.		Nazareth	1501 à 1506.	Ste Anne	D McCall Co	Victoria Square	do	4000
do 25	764 N.	131	Lagachetièvre	556	St Laurent	T Gabriel	131 Lagachetièvre	2ème classe	1800
do 25	765 N.		St Laurent	2630-319	St Denis	E Labelle	2998 St Hubert	3ème classe	800
do 25	766 N.		Seaforth	1719-6, 7, 8, 10.	St André	S Ewing	100 C. des Neiges Rd	2ème classe	30000
do 25	767 N.		do	do	do	do	do	do	pour les 5.
do 25	768 N.		do	do	do	do	do	do	
do 25	769 N.		do	do	do	do	do	do	
do 25	770 N.		do	do	do	do	do	do	
do 25	771 R.	2ème Com	Ave, ville Emard	3936-53.	Enard	F Dagenais	2ème Avenue	do	\$ 40
do 25	772 N.		te et Frontenac	297-434.	Rosemont	E Susanneau	734 Orléans	3ème classe	100
do 25	773 N.		Dufferin	27-329.	St Denis	I Deschénes	262 Dufresne	do	3000
do 25	774 N.		Durban	11-86, 87, 88.	Laurier	A Themens	44 Villeneuve	do	10000
do 25	775 N.		do	do	do	do	do	do	pour les 3.
do 25	776 N.		do	do	do	do	do	do	
do 25	777 R.	143	Hogan	2217.	Hochelaga	A Duhamel	143 Hogan	do	\$ 500
do 26	778 R.	1747	Dufferin	5-107.	St Denis	Ls Chabot	Terrebonne	do	1000
do 26	779 N.		Redpath	1755-24-1.	St André	C Fergie	34 Linton Apart's	2ème classe	2500
do 26	780 N.		Dumont Ave.	1221 P 80 à 82	Papineau	F X Roy	1041 Marie Anne	3ème classe	4000
do 26	781 N.		do	do	do	do	do	do	pour les 2.
do 26	782 R.	241	Maisonneuve	669.	do	J A E Gauvin	241 Maisonneuve	do	
do 26	783 R.	854	Ste Catherine	do	do	Vve Jos Garaeu	326 do	do	\$ 50
do 26	784 R.	1617 à 16	23 St James	851 & 852	Ste Cunégonde	G N Ducharme	Lindsay Bldg	do	50
do 26	785 N.		arc LaFontaine	1211.	LaFontaine	J Jeannotte	417 DeMontigny Est	3ème classe	160
do 26	786 N.		Hutchison	24-8-12	Laurier	A Beaudoin	2136 St Laurent	do	4500
do 26	787 N.		do	do	do	do	do	do	pour les 2.
do 26	788 R.	994	Charlevoix	23-30.	Ste Cunégonde	A Leduc	831 Atwater	3ème classe	\$ 75
do 26	789 N.		Chambord	171-331.	St Denis	R Roy	rue Labelle	do	
do 26	790 R.	2419	St Hubert	7-431.	do	Mrs. H Smith	2419 St Hubert	3ème classe	18' 0
do 26	791 N.		do	do	do	H Parthenais	1135 Mont Royal	do	500
do 26	792 N.		Bercy	159-131.	Hochelaga	K Kubilis	402 Berry	do	200
do 26	793 N.		Simard	153 P 169 & 170	DeLorimier	J Beauchamp	864 Papineau	do	2800
do 26	794 N.		do	do	do	do	do	do	pour les 2.
do 26	795 R.	1113&11	15 St Urbain	441-5-2.	St Jean Bte.	T Summerman	1113 St Urbain	do	
do 26	796 N.		Highland	299 & 201	N. D. de G	P Fo'gue	25 Irène	3ème classe	100
do 26	797 N.		Marcil	176-162	do	G H Gaffney	215 Villeneuve	2ème classe	3000
do 26	798 N.		do	do	do	do	do	do	pour les 2.
do 26	799 N.		Nicolet	23-455.	Hochelaga	O Tardif	299 Bourbouinière	3ème classe	\$ 3500
do 26	800 N.		Mance	110-12-25.	Laurier	Wm Markwick	2861 Mance	do	
do 26	801 N.		Espalade	11 P 930.	do	J Martineau	371 Jeanne D'Arc	do	800
do 26	802 N.		Pru'd'homme	180-24.	N. D. de G	G O Nonlar	Prud'homme	do	3500
do 26	803 N.		Sherbrooke	746-14.	St Louis	P Chapeau	2443A Waverly	do	6000
do 26	804 N.		Mitcheson	456-457.	St. Jean Bte.	D Riopel	527 Rachel	3ème classe	8000
do 26	805 N.		do	do	do	do	do	do	pour les 2.
do 26	806 N.		Delinelle	1705-2456.	St. Henri	J Dupuis	65 Delinelle	do	
do 26	807 N.		do	do	do	do	do	do	pour les 2.
do 26	808 N.		Iberville	420.	DeLorimier	M Ayotte	1373 Dufresne	do	
do 26	809 R.	502	Lime	1704 pt 355.	St. Henri	Jos Balletèle	502 Lime	do	600
do 26	810 R.	45	Maisonneuve	3407.	St. Paul.	G Provost	45 Maisonneuve	do	75
do 26	811 R.	637	do	1101-57.	Papineau	A Mireault	637 Maisonneuve	do	500
do 26	812 R.	61	Davidson	3912-17.	Emard	C Dagenais	205 Hamilton	do	75
do 26	813 R.	18	St. Joseph	pt 236.	St. Denis	T Dagenais	18 St. Joseph	do	100
do 26	814 R.	6112	Peloquin	145.	Ahuntsic	H Bennett	6112 Peloquin	do	200
do 26	815 R.	13	St. M. Marquerite	1739.	St. Henri	L Corbeil	438 Davidson	do	25
do 26	816 R.		Jeanne d'Arc	183.	St. Marie	O Ladouceur	Jeanne D'Arc	do	300
do 26	817 N.		Stanley	1444.	Laurier	L J A Desroches	101 Beauvieu	3ème classe	20' 0
do 26	818 N.		Cowan	8 pt 38.	St. Denis	O Lavoie	670 Corvan	do	7000
do 26	819 N.		do	do	do	do	do	do	pour les 3.
do 26	820 N.		do	do	do	do	do	do	

NOTE.—Les bâtiments de la première classe sont complètement à l'épreuve du feu, ceux de la deuxième classe sont avec murs en pierre ou brique, avec plancher et toiture en bois, ceux de la troisième classe sont les bâtiments en bois lambrissés en brique et tous autres bâtiments en bois.

NOTE.—Buildings of the first class are entirely fireproof, those of the second class are with brick or stone walls, with wooden floors those of the third class include wooden buildings cased with brick and other wooden buildings.

